Sábado 17 de Abril de 1880. BUENOS AIRES Año IV — Número 1864.

DIARIO DE LA MAÑANA

En Buenos Aires.......... 25 pesos
Campaña y Provincias.......... 40 "
Por medio de Agente.......... 30 "
Número suelto.......... 1 peso

EL PORTEÑO

DIARIO DE LA MAÑANA

Se reciben avisos hasta las 6 p. m.
Administracion: calle de la Piedad número 133
Imprenta: calle de Belgrano número 79.

ADMINISTRADOR: José Maria Velazquez — Redactor: HÉCTOR F. VARELA — Director: LINO DE LA TORRE (hijo) — REGENTE: Domingo A. Gagliardo.

ALMANAQUE

SÁBADO 17—San Aniceto, papa y mártir, y la bendita Maria Ana de Jesús, virgen.

EL PORTEÑO

BUENOS AIRES, ABRIL 17 DE 1880.

Sobre Mariano Varela

Hace dias protestamos contra los insultos brutales dirijidos por un diario contra Mariano Varela.

Otro diario se vale ayer de un lenguaje de taberna, hablando del mismo honrado Mariano Varela.

El autor de esos insultos debe ser hijo de una ramera, que tiene casa abierta en un barrio central.

Con motivo de esos insultos, Jacobo Varela nos manda estas líneas:

Mi querido Héctor:

Te pido encarecidamente que publiques las líneas adjuntas.

Te lo agradecerá tu hermano—

Jacobo.

A los señores Gonnet y Alagon.

Es muy fácil calumniar á un hombre honrado bajo el anónimo, pero es muy difícil asumir esa responsabilidad al dar á la publicidad infamias como las que publica ayer el diario de Vds. contra Mariano Varela.

En vista de la amistad que nos liga desde muchos años atrás, no he trepidado en dirijirme á Vds. pidiéndoles como caballeros se sirvan manifestar en las mismas columnas de *La Paz,* si esos infames sueltos, dignos solo de una alma muy mezquina, pertenecen á alguno de los Redactores de ese diario.

Fácil les será comprender mi actitud en este asunto, al saber que mi hermano Mariano hace ocho ó mas dias que se encuentra á la cabecera de la cama de uno de sus hijos, postrado por una grave enfermedad.

Segun la contestacion que ustedes me dén será mi actitud en esta cuestion, pues, hoy como ayer y como siempre no permitiré que insulten y calumnien á uno de los mios, sin procurar castigar al infame calumniador.

Los saluda su amigo.

Jacobo Varela.

Esperamos la contestacion de estos señores.

Guzman Blanco
ASUNTOS DE VENEZUELA

Cada vez que en nuestra prensa se han dirigido ataques al general Guzman Blanco, *verdadero salvador de Venezuela,* hemos salido á su defensa, ya sea en artículos de diarios, ya sea en folletos, en los que, apoyados en hechos, en documentos, en cifras, hemos probado la injusticia de los ataques.

Ante la evidencia de *esos hechos,* y sabiendo todos que jamás hemos dejado de pagar tributo á la verdad, muchos de los mismos que atacaban al general Guzman Blanco, rectificaban sus juicios, *convenciéndose ante la evidencia.*

Hay sin embargo todavia entre nosotros, quienes, prescindiendo completamente *de esos hechos,* insisten en rodear á Guzman Blanco de sombras siniestras, pretendiendo compararlo á uno de esos caudillejos vulgares, oprobio de la América revolucionaria, *soldadotes* sin talla, que al haber ejercido el mando aquí ó allá, al acaso, no han dejado en el poder sinó huellas de sangre, y la cuenta de las estafas que han hecho á la Nacion por ellos gobernada.

Pero, por mucho ódio, por mucha prevencion que se pueda tener contra Guzman Blanco; por patente que sea la ignorancia de los hechos á que su nombre se liga, de los que quieran juzgarle aquí, jamás se podrá llegar á ese resultado: ponerlo en parangon con esa *gavilla de bandoleros,* oprobio y vergüenza de la América.

Porqué?

Porque los hechos de Guzman Blanco en Venezuela, constituyen la gloria de un demócrata, de un patriota, de un administrador, de uno de esos hombres que aparecen de vez en cuando en la vida de un pueblo, para salvarlo de la anarquia, de la ruina, de la prostitucion, y del abismo á que fatalmente se encaminaba.

Apesar de esto, nuestro colėga *La Libertad,* en su artículo consagrado á demostrar lo que seria la presidencia de Roca—su eterno *cochémar*—dice estas textuales palabras:

« Guzman Blanco en Venezuela, de-
« claraba que su fortuna era grande,
« adquirida en comisiones de la Nacion.
« Cuando se cansaba de su pais, se iba
« á Europa á descansar.

« La política que se hace para aco-
« piar dineros con los cuales ir á vivir
« en Paris, es la nueva política del si-
« baritismo.»

Al estampar estas palabras, *La Libertad* pretende comparar á Guzman Blanco con el dictador Latorre, de Montevideo.

No!

Ni la verdad, ni la justicia, ni la historia, ni los acontecimientos, ni los hechos producidos, ni la conducta de uno y otro, autorizan una comparacion semejante.

Latorre en Montevideo ha sido un dictador vulgar, ordinario, estúpido y brutal, que no ha hecho nada por el pais, que solo se ha ocupado de esquilmarlo en provecho propio; que ha manchado sus manos con crímenes atroces, de los que ha sido *él mismo ejecutor.*

Guzman Blanco, en Venezuela, ha sido una *verdadera Providencia* para aquel pais, dicho, confesado y reconocido, no ya por aquellos que han podido ayudarlo en todas sus empresas, sino por sus eternos enemigos, por los que mas le detestaban, por los que mas le han combatido.

Aquí están dos Venezolanos distinguidos: los doctores, Herrera Vega y Zárraga, muy conocidos ya en nuestra sociedad.

Ambos han sido enemigos ardientes de Guzman Blanco.

Pregúnteles *La Libertad* lo que piensan hoy del caudillo afortunado de *Apure,* y verá que esos señores le confirmarán lo que decimos nosotros: que Guzman Blanco ha *sido una verdadera Providencia para su patria.*

La anarquia,
El desquicio,
El desgobierno mas completo,
El amor á las revoluciones,
La malversacion de los tesoros nacionales,
El imperio del sable levantado sobre la ley y los principios, y los escándalos de todo genero en materia de administracion, habian llegado á ser males crónicos en Venezuela, cuando Guzman Blanco, gefe prestigioso de una revolucion verdaderamente liberal y regeneradora, consiguió afianzar la victoria, llegando á la primera magistratura del pais, por el voto unánime de sus conciudadanos.

Qué uso hizo de ese poder?

Qué conducta observó en el mando?

Cómo respondió á la confianza depositada en él?

Esto es lo que ha débido tener en cuenta *La Libertad,* antes de cometer la irrision de establecer un paralelo, entro un hombre de la talla de Guzman Blanco, y un pigmeo de las dimensiones de Latorre.

Aquí no se trata de invenciones, *sino de hechos públicos,* que han tenido por testigo á una nacion entera, beneficiada directa y espléndidamente por esos mismos hechos, eterna gloria para Guzman Blanco.

Una vez en el gobierno, despues del triunfo de la revolucion, todo lo cambió, todo lo regeneró, levantando á la República, con brazo de hierro y con la pujanza de un atleta, del lecho de sangre y de miseria en que se revolcaba.

Diriase que Dios puso en sus manos una vara mágica *para operar milagros tales,* tan grandes y estupendos fueron los trabajos hechos por Guzman Blanco durante el *septenio,* como se llama á la época de su Gobierno en Venezuela.

Ante todo, se introdujo la pureza en el manejo de la renta, viendose por vez primera que esta entraba á las arcas públicas, en vez de ir á los bolsillos de los eternos esplotadores del pais, como habia sucedido durante tantos años.

Con esa pureza en el manejo de la renta, el Gobierno emprendió grandes obras en toda la estension de la República: la cruzó de puentes y caminos: fomentó la industria nacional: prestó una atencion preferente á la educacion, creando centenares de escuelas y colegios normales: organizó un ejército regular: hizo el censo generla—obra que hasta entónces no se conocia; reformó las tarifas aduaneras en sentido liberal: cambió completamente la faz material de la capital, haciendo de Carácas una ciudad agradable y adelantada, y se dedicó por fin, con mano firme, al progreso moral y material de la Patria.

Estudiando la situacion de la República de Venezuela antes del *septenio,* y comparándola con la que presentaba el dia que el General Guzman Blanco dejó voluntariamente el mando, no hay hombre, por apasionado que sea, que no tenga que manifestar el asombro natural que ofrecen *las cosas estraordinarias,* casi diremos, *los fenómenos,* pues la regeneracion fué tan completa, que dificilmente se habria llegado á comprender, que tanta conquista realizada, tanto progreso alcanzado, solo necesitaron siete años para presentarlos al banquete de la democracia, como fruto del trabajo y de la libertad.

Mañana seguiremos.

H. F. V.

ACTUALIDADES

En vista de la carta que nuestro amigo Jacobo Varela dirije á su hermano Héctor, y que publicamos en otra seccion, retiramos la contestacion que teniamos escrita contra las infames calumnias que publica *La Paz* de ayer contra Mariano Varela.

Somos de los que créemos que la divergencia de opiniones políticas no autoriza á nadie á calumniar ni insultar groseramente á sus adversarios.

Pensamos hoy como siempre, que no hay ningun hombre mas honrado que Mariano Varela.

***

Nuesto estimable colėga *La Prensa,* traé ayer la siguiente denuncia. Ella es gravisima, y es de esperar que el Gobierno Nacional y Provincial, tomen cartas en este asunto.

«Hemos recibido informes detallados sobre un desembarco de armas que se ha hecho el Sábado último por la noche, por la costa frente á Quilmes.

El Domingo, á las 6 de la mañana mas ó menos, sorprendió el tropel del tramway que vá á la Estacion, á los vecinos que vienen por el primer tren á Buenos Aires y que ocupan con tal motivo ese vehiculo.

Algunos de ellos salieron corriendo á la puerta y se sorprendieron viendo rodar, en vez del carruaje de pasajeros, una zorra de carga, cosa inusitada.

La curiosidad los obligó á indagar lo que ocurria.

Desde luego notaron que la zorra iba cargada con cajones de armas, en número de 60.

Calculando á 20 fusiles por cajon, los 60 dan un número total de 1200.

Fué tanto el descuido de los encargados del convoy, que los cajones se distinguian á primera vista.

Los que conocen Quilmes, saben que el tranvia va hasta el rio por una hermosa calle de árboles.

La zorra partió cargada desde aquel punto de arranque y fué descargada en la estacion del Ferro-carril.

Los cajones fueron embarcados en uno de los wagones y traidos con rumbo á la ciudad.

Todas estas circunstancias aumentaron la curiosidad de los espectadores, y á sus impulsos se echaron á caza de los pormenores.

Hé aquí el resultado de sus indagaciones.

El sábado á la tarde habia llegado á Quilmes el oficial de policia de esta ciudad, señor Damiani, al manda de 15 hombres vestidos de paisanos.

Habian dejado las armas (carabinas remingtons) á la altura de la Estacion Bernal.

Entraron al pueblo por la calle Municipal que es la principal y se desmontaron en el Juzgado de Paz.

En la noche del Sábado se vió al Juez de Paz, señor Amoroso, ir al rio vistiendo poncho y á caballo, ejercicio que no acostumbra hacer.

Este funcionario no concurrió ese dia á la eleccion, porque se lo pasó durmiendo para recuperar la noche anterior.

El cargamento de la zorra, como decimos arriba, fué levantado de la costa, á donde atracó un lanchon, segun los informes recogidos.

Como el rio estaba muy bajo, el desembarque ha debido verificarse por el arroyo conocido por de los «Manzanos» de donde la carga fué conducida en carros hasta la ribera.

Eso trasporte se hizo en dos carros municipales, á estar á las voces corrientes en Quilmes.

El Guarda Costa de esos parages, era preguntado en una casa de negocio el sábado por la tarde, sobre si sabia el objeto que llevaban los 15 hombres de que hemos hecho mencion antes, á lo que aquel empleado contestó que no lo sabia.

Al dia siguiente fué interrogado tambien por algunos vecinos respecto del origen de los cajones trasportados de la ribera á la Estacion, y él respondió flojamente, que no lo sabia, pero que se decia generalmente en el pueblo que era un contrabado de armas.

Los 60 cajones fueron conducidos en un wagon hasta el empalme de las Tres Esquinas. Desde este punto se nos pierde de vista el convoy. No se sabia á punto fijo si pasó á la ciudad ó fué llevado á otro punto de la campaña.

Sin embargo, es de créerse que haya entrado á Buenos Aires, porque el hecho del embarque de los cajones en Quilmes el dia Domingo, coincide con este otro.

El Lúnes, de 8 á 9 de la mañana se pararon dos carros cargados con cajones de armas en el porton de la casa de Gobierno Provincial que dá á la calle de Bolivar, y allí fueron desocupados, quedándose el cargamento en el interior del edificio.

Por esta relacion de los hechos producidos á la vista del público, si bien llenando un tanto las formas del sigilo, que por la costa de Quilmes se ha hecho un contrabando de armas bajo la direccion de autoridades provinciales.

Esperamos que las cosas se esclarezcan para recien abrir opiniones sobre el particular.

Seria una vergüenza para Buenos Aires que su gobierno se constituya en contrabandista, violando las leyes del Congreso.

Cualquiera que fuera el pretesto que se invocase, nada justificaria ni esplicaria un delito tan bochornoso que la ley condena y la moral reprueba».

No queremos abrir juicio al respecto. La gravedad de la denuncia nos obliga á guardar reserva hasta tanto hablen los interesados.

***

La Patria Argentina no hace caso de los mas comunes refranes.

De otra manera, no habria *nómbrado la soga en casa del ahorcado,* como lo hizo ayer con el siguiente suelto:

«Y ya que hablamos de Flores, hacemos constar á la comision municipal, que el empleado de esa reparticion, Sr. Aldao, echándolas de caudillo irigoyenista, anda por aquellos pagos asegurando que el que no piense de acuerdo con sus ideas, será con él en batalla.

Con este motivo nos permitimos recordar al señor Aldao que á los empleados municipales les es prohibido meterse en todo aquello que no sea el fiel desempeño de su cometido.»

Pues ya que quiso hablar de *Flores* haciendo constar que el empleado municipal, señor Aldao, anda echándola por ahí de caudillo irigoyenista, etc., etc., habria debido mirar antes la cola de paja que llevan:

1º El Contador Reybaud—Gefe del Batallon «Adolfo Alsina».

2º Mariano Obarrio, Secretario—formando parte del cuerpo «Defensores de Buenos Aires».

3º Cárlos de la Torre, Pro-secretario—perteneciendo al cuerpo de «Rifleros».

4º El Inspector Garcia Paredes—firmando invitaciones para que se arme el pueblo contra el G. N.

5º Leon Rivera, inspector—Sargento del cuerpo de «Rifleros».

6º Mariano Beascochea, Inspector Gral. de Limpieza—Gefe de Batallon.

7º Emilio Reybaud, Inspector que pertenece al batallon «Adolfo Alsina.»

8º Cárlos Vera, oficial de Secretaria que revista en el batallon «San Cristóbal.»

9º José Mantiño Moreno, Inspector General de Tramways—del batallon «Patricios de Buenos Aires.»

. . . .

Y otra docena mas de empleados, para recordarle tambien á ellos *que á los empleados municipales les es prohibido meterse en todo aquello que no sea el desempeño de su cometido.*

***

El mismo diario consagra nada menos que su primer editorial á la defensa de los *presidiarios* con que el Coronel Villegas se propone hacer practicar las obras de construccion de la línea telegráfica entre Patagones y Choelechoel.

Dice el colėga, que no hay tal *presidio* en Choelechoel; que no lo debe haber; y que, por consiguiente, ni hay ni puede haber *presidarios;* que de todos modos, aunque el Gobierno Nacional hubiera habitrariamente establecido un *presidio* en aquel paraje, no tiene derecho á tener *presidarios* en él, y mucho menos emplearlos en trabajos públicos; y finalmente, que «son los poderes públicos de la Provincia los que deben *alzar la voz y ejercitar su accion protectora* sobre los *presidarios* de Choelechoel, pues bastantes víctimas ha hecho la política, y debe saberse, por lo menos, honrar y dignificar á la humanidad.»

La Patria Argentina" ha gastado polvora en chimangos, tomando la palabra *presidario* en el sentido traslado que se le aplica á los condenados, en vez del verdadero sentido que tiene aplicado á los cuerpos militares que forman parte de la guarnicion de una fortaleza—de un fuerte—de un fortin ó de un canton cualquiera—el antiguo *Presidium* de los latinos—los que en tiempo de paz conviene tener ocupados en trabajos agrícolas de propia y de pública utilidad.

No comprendemos como, siendo *Doctor, Abogado, y ex-secretario de un Gefe del ejército,* el redactor de la *Pátria Argentina,* haya podido incurrir en semejante errónea interpretacion, y hacer de ella un punto de partida para desplegar sus humanitarias doctrinas.

Dudas tenemos, pues que sus diatribas al respecto, no sean dictadas sino por la mania de buscar querellas, *á lo alemanes.*

***

Hé aquí las últimas noticias telegráficas que tenemos de Europa:

Lóndres, Abril 14—tarde.

Los resultados definitivos de las elecciones ahora completas para Inglaterra, Escocia ó Irlanda (salvo en unos pocos distritos) arrojan las cifras siguientes para la composicion de la nueva Cámara de los Comunes:

Conservadores	234
Liberales	352
Homerulers	50
Total	645

Nota de la Agencia—Los 650 miembros de la precedente Cámara de los Comunes, se dividian en:

342	Conservadores.
250	Liberales.
58	Homerulers.

Lisboa, Abril 14.

Telegrafian de Madrid que el regicida Otero, condenado á muerte por los tribunales, acaba de ser ejecutado.»

Alfonso no ha tenido la magnanimidad de Humberto. . . . .

***

El vapor nacional "General Brown" ha sido ya completamente refaccionado.

FOLLETIN

5

NANA

POR E. ZOLA

(*) Algunos *chist* enérgicos partieron de las galerias superiores. La overtura habia principiado, pero el público continuaba entrando.

Los retardados obligaban á levantarse á filas enteras de espectadores. Las puertas de los palcos rechinaban. Voces fuertes de disputas se oian en los corredores. Y el rumor de las conversaciones continuaba, semejando el chillido de una nube de *chingolos* (gorriones) al caer la tarde.

Era una confusion, una montaña de cabezas y de brazos que se agitaban; unos sentándose y buscando comodidades, otros encaprichándose en permanecer parados para echar su última ojeada. El grito de: sentarse! sentarse! salió violentamente de las oscuras profundidades de la platea.

Se percibió un estremecimiento galvánico. Al fin se iba á conocer esa famosa Nana que ocupaba la atencion de Paris hacia ocho dias!

Poco á poco, sin embargo, las conversaciones decaian muellemente con alternativas de fuertes vocerios, y en medio de ese murmullo pasmado, de esos suspiros agonizantes, estallaba la orquesta en pequeñas notas vivas, ejecutando un wals cuyo ritmo *canalla* semejaba la risa de una picardia.

El público halagado, sonreia ya, pero la *claque,* en los primeros bancos de la platea, golpeó furiosamente las manos. Comenzó á levantarse el telon.

—Toma—dijo la Faloise, que seguia conversando—hay un hombre con Lucia y dirijia su mirada al *avant-scéne* de balcon de la derecha, en el cual Lucia y Carolina ocupaban la delantera. En el fondo apercibiase el rostro digno de la madre de ésta y el perfil de un muchachote de hermosa cabellera rubia y de un porte irreprochable.

—Mira, pues,—repitió la Faloise con insistencia,—hay un hombre!

Fauchery se decidió á dirijir sus anteojos hácia el *avant-scéne;* pero volviéndose en seguida:

—Oh! es Labordette—murmuró con voz indiferente, como si la presencia de ese caballero debiera ser para todo el mundo natural y sin consecuencia.

Como gritáran ¡Silencio! tras de ellos, debieron callarse—Ahora la concurrencia permanecia en completa inmovilidad, grandes sábanas de cabezas, erguidas y atenciosas, ondeaban desde la orquesta al anfiteatro—El primer acto de *La Rubia Venus* pasaba en el Olimpo, un olimpo de carton, con nubes por bastidores y el tono de Júpiter á la derecha—En primer lugar, Iris y Ganimeda, seguidos de una tropa de servidores celestes, que cantaban en coro mientras colocaban los asientos de los dioses para el consejo.

De nuevo, los bravos regulados de la *claque* estallaron; el público algo desorientado, esperaba.

Sin embargo, la Faloise, habia aplaudido á Clarisa Besnus, una de las pequeñas mujeres de Bordenave, que jugaba el rol de Iris, vestida de celeste claro, con una gran escarapela de siete colores, prendida al talle.

—Sabes que se quita la camisa para colocarse eso, dijo á Fauchery, de mara que se le oyese. Lo hemos ensayado esta mañana . . . . Se veia su camisa bajo el brazo y en la espalda.

Un ligero estremecimiento agitó el público—Rosa Mignon acababa de entrar en escena, representando á Diana—Bien que no tuviera el talle ni el rostro de su representada, delgada y negra, pero de una fealdad adorable de pilluelo parisiense, parecció encantadora, como una piña del personage mismo.

Su aire de entrada, palabras espúpidas como para hacer llorar, donde se quejaba de Marte que andaba por abandonarla por Venus, fué cantado con una reserva púdica, tan llena de ágrios doble sentidos que el público se calentó.

Su marido y Steiner sentados codo con codo, reian con complacencia. El público estalló, cuando Pruilliere, ese actor mimado, se dejó ver de general, un Marte de la courtille adornado con un penacho gigante, arrastrando un sable que le llegaba á la espalda. Dijo que estaba cansado de Diana-que ella se hacia demasiado *roñosa.*

Entónces Diana juró que lo vigilaria y se vengaria. El duo terminaba con una tiroliense bufa, que Prulliere cantó con mucha gracia, con voz de capon irritado. Tenia una fatuidad divertidísima de galan jóven en aventura, y hacia girar sus ojos de fanfarron, que provocaba fuertes carcajadas en las mujeres que ocupaban los palcos.

Luego el público tornó á enfriarse; las escenas siguientes fueron halladas muy fiambres. Apenas se alegró un instante, cuando el viejo Booch, Júpiter inbécil, la cábeza agobiada, trajo una corona inmensa, tuvo una rencilla casera con Juno, á propósito de la cuenta de su cocinera.

El desfile de los dioses, Neptuno, Pluton, Minerva y demás estuvo á punto de echarlo todo á perder.

El público se impacientaba, un murmullo inquietante, crecia lentamente; los espectadores, perdido el interés dirijian sus miradas á las localidades.

Lucia reia con Labordette; el conde de Vandeuvres estiraba la cabeza por encima de las gruesas espaldas de Blanca, mientras que Fauchery, de reojo, examinaba los Muffat; el conde muy grave como si no hubiera comprendido, la condesa ronriendo con vaguedad, la mirada incierta, soñando.

De pronto, en medio de ese malestar, surgieron los aplausos de la *claque* con la regularidad de un fuego de peloton.

Todos se volvieron hácia la escena. ¿Seria Nada al fin? Esa Nana se hacia esperar demasiado.

Era una diputacion de mortales, que Ganimedes é Iris habian introducido; ciudadanos respetables—todos maridos engañados que venian á entablar, ante el jefe de los Dioses, queja contra Vénus, que inflamaba con demasiado ardor á sus esposas.

El coro en tono doliente é ingénuo, interrumpido por silencios llenos de confesiones, divirtió mucho!

Una frase recorrió la sala: «El coro de los cornudos, el coro de los cornudos» ella debia hacer época—se gritó «bis.»

La cabeza de los coristas eran graciosas, se les encontraba figura aparente para ello, sobre todo á uno grueso, de rostro redondo como una luna.

Entretanto, llegó Vulcano, furioso, reclamando su mujer, escabullida hacia tres dias.

Principió de nuevo el coro, implorando á Vulcano, el Dios de los cornudos.

El rol de Vulcano era desempeñado por Fontan, un cómico de un talento *canalla* y original, que dejaba ver un descaderamiento de loca fantasia, vestido de herrero de pueblo, la melena suelta, los brazos desnudos, pintado á la usanza salvaje con corazones atravezados por flechas.

Una voz de mujer exclamó muy fuerte: «Ay que feo es!» y todas rieron aplaudiendo.

Una escena, en seguida, pareció interminable—Júpiter no acaba nunca de reunir el consejo de los Dioses, para someterles la requisicion de los maridos engañados.

Y entretanto nada de Nana!—¿Se guardaba acaso á Nana para la caida del telon?

Una espera tan prolongada habia terminado por irritar al público—los murmullos renováronse.

—Esto vá mal, dijo Steiner á Mignon que estaba radiante.

Un lindo gancho (*attrapage*) vais á ver.

En este momento, las nubes, en el fondo, se separaron y Venus aparecio—Nana, muy grande, morruda para sus diez y ocho años, con su túnica blanca de diosa, sus largos cabellos rubios sencillamente sueltos sobre sus espaldas, descendió hácia la rampa con un tranquilo aplomo, sonriendo al público—y principió su gran ária.

Cuando Venus corretea en la noche.

Desde el segundo verso, los espectadores se miraban unos á otros.

¿Era acaso una broma ó una apuesta de Bordenave?

Jamás habian oido una voz tan falsa empleada con ménos método.

El director la habia juzgado bien: Nana cantaba como una chicharra—Y ni aún estar en escena sabia, echaba sus manos hácia adelante, en un balance de todo su cuerpo que fué hallado inconveniente y sin gracia.

Algunos oh! oh! partieron de la platea y paraiso; principiábase á silvar cuando una voz de gallito que está por cacarear, lanzó con conviccion desde las butacas de orquesta un:

—Muy chic!

El público todo miró—Era el querubin, el escapado del colegio, con sus lindos ojos chispeantes y su rubia faz encendida por la vista de Nana.

Cuando vió que el público se volvia hácia él, se ruborizó, confuso de haber hablado tan alto sin querer. Su vecino Daguenet le examinaba sonriendo; el público reia como desalmado y no pensando mas en silbar; mientras que los jóvenes de los guantes, atraidos ellos tambien por el garbo de Nana, se pasmaban aplaudiendo.

—Eso es,—muy bien! bravo.

Nana, entretanto, oyendo reir al público, principió á su vez á reirse—La hilaridad redobló. Era graciosa, asi mismo, esa bella muchacha; su risa le dibujaba un precioso oyito en la mejilla.

Ella aguardaba, sin turbarse, familiar, aclimatándose pronto con el público, y teniendo aire de decir, ella misma, con una guiñada, que no tenia dos reales de talento, pero que eso no importaba, que ella tenia *otra cosa.*

Y luego de haber dirijido al director de orquesta un gesto que significaba; Vamos, pues, buen hombre! principió la segunda copla:

A media noche es Vénus quien pasa. . .

Era siempre la misma voz avinagrada pero ahora, habia dado tan bien con la cuerda sensible del público, que por momentos le hácia estremecer. Nana conservaba su sonrisa, que iluminaba su pequeña boca roja y refractaba en sus grandes ojos, de un azul muy claro.

En ciertos versos un poco verdes, un gesto voluptuoso (*frandise*) remangaba su nariz, cuyas alas rosadas se estremecian, mientras que una llama encendia sus mejillas.

Continuaba balanceándose, no sabiendo hacer otra cosa. Y ya no parecia esto desagradable, al contrario, los hombres le asestaban sus anteojos.

Al ir á concluir la copla, le faltó totalmente la voz, y comprendió que no podria llegar nunca al final.

Pero, sin turbarse, se dió un golpe en la cadera, que dibujó una redondez bajo la delgada túnica, mientras que con el talle encojido y el cuello volcado estendia los brazos—Los aplausos estallaron. Inmediatamente dióse vuelta subiendo la escena, dejando ver su nuca, donde los cabellos rojos simulaban una melena de animal, entónces los aplausos convirtiéronse en furiosos.

El final del acto fué mas frio—Vulcano queria cachetear á Vénus—Los Dioses estaban en consejo y desidieron ir á levantar una informacion en la tierra, á fin de satisfacer á los maridos cornudos.

Era ese el momento en que Diana, sorprendiendo tiernas palabras entre Venus y Marte juraba no quitarle la vista de encima durante el viage.

(*Sigue á la vuelta.*)

(*) Habiendo traducido ya una parte de *Nana,* la señora Amelia Saenz Valiente, que habia tenido la galanteria de empezarla á traducir para *El Porteño,* suspende su tarea, mientras nosotros empezamos á reproducir dicha traduccion. Asi que hayamos concluido de tomar la parte que está traducida ya, seguiremos con la traduccion de la señora Saenz Valiente.

(*Nota de la Redaccion*).

La obra estaba confiada al inteligente constructor don Spiro Ungaro.

En el término que se le habia fijado en el contrato, concluyó el trabajo que sabemos ha sido satisfactoriamente considerado por el coronel Guerrico, persona muy escrupulosa y severa al apreciar trabajos de la naturaleza de los que constituyen la refaccion de dicho buque.

Crémos haberlo dicho ya, Ungaro es uno de los maestros constructores mas laboriosos y que ponen al servicio de las obras que se le encomiendan toda su inteligencia y los múltiples recursos del arte que posee completamente.

El hecho solo de que el señor Guerrico haya quedado muy satisfecho de las reparaciones del *Brown*, basta para comprender la perfeccion del trabajo y que ha sido ejecutado con arreglo al contrato.

El Gobierno Nacional debe tener presente estos hechos, al confiar la compostura de buques del Estado que necesitan refacciones de importancia.

Juzgando pues, desinteresadamente el valor real de la obra del *Bromn*, debemos decir, que ella responde perfectamente al propósito del Gobierno y que el maestro Ungaro ha llenado de una manera satisfactoria las condiciones que le fueron impuestas.

***

El gran concierto que dió en la noche del Juéves en colon, la Sociedad del Cuarteto con el concurso de las dos grandes orquestas de la capital, bajo la direccion del maestro caballero Bassi, ha sido espléndido en toda la estension de la palabra.

Hacia tiempo que no asistiamos á un espectáculo musical tan importante, á una ejecucion orquestral tan exácta, á un concierto, en fin, tan sobresaliente.

El teatro estaba lleno.

Los palcos de balcon y bajos ostentando todos la flor y nata de nuestra sociedad;

La platea *au gran complet*;

La cazuela coronada de numerosas y elegantes mujeres.

El paraiso *idem*.

La asistencia de nuestra sociedad á los conciertos musicales de la *Florida* y de *Colon* son, pues, las que dan una verdadera idea del esquisito gusto musical que la distingue.

En Variedades, tambien, se nos dice, que hubo el *pleno* que nunca falta en sus noches de estreno.

NOTICIAS DE TODAS PARTES

Simples preguntas:

Los miserables que escribiendo papeluchos basados en el escándalo, insultan á mugeres indefensas que no se meten con ellos, no temen que los que quieran, ó estimen, ó amparen esas mugeres insultadas, tomen la *recancha* publicando la vida y milagros de las madres y hermanas de los insultadores, dando detalles apetecientes?

Por hoy....

—

El mayoral español que fué separado de la linea del *tramway* de Belgrano, no es el honrado español, Marcelino Sobrino, hombre de todos los que le conocen apreciado, por la rectitud de su noble carácter.

Hombres como Sobrino son verdaderos *hallazgos*, para una empresa.

—

Ha sido nombrado un nuevo practicante para que preste sus servicios en la Penitenciaria, para lo cual se ofreció sin recibir remuneracion alguna.

—

El Gobierno de la Provincia ha recibido una nota de la municipalidad en la cual ésta pone en conocimiento de aquel, que diariamente son rechazados del Hospital de hombres los enfermos que allí se envian, por falta de lugar, hasta el estremo que hay que esperar una alta para que pueda ingresar un enfermo.

En vista de esto pide que se habilite á la brevedad posible el nuevo Hospital de Hombres.

Para efectuar esto es de absoluta necesidad proceder al empedrado de las cinco cuadras que dista de la calle de Montevideo á la de Junin.

Esta obra está calculada en la suma de 740,000 pesos moneda corriente.

A pesar de la escasez de recursos, la Municipalidad ha ordenado se empiecen los trabajos del empedredo, esperando la cooperacion del gobierno para terminarlo

—

Los artistas liricos y dramáticos tienen *estaciones* como las golondrinas.

Cuando estas se van aquellos vienen.

El simpático Hernan Cortés que trabajó ultimamente en la *Alegria* con tanto éxito, se encuentra nuevamente entre nosotros.

El objeto de su viage es contratar un teatro para trabajar en las próximas fiestas mayas con su compañia dramática

Lo saludamos deseando que encuentre lo que desea.

—

Algunas personas que han visitado el magnifico vapor *Rio Apa* que hace la carrera de este puerto y Montevideo á Cuyabá, se han sorprendido que un buque de tan buenas condiciones y esplendidez, haga esta navegacion.

El *Rio Apa* es un vapor que en nada desmerece de los que hacen la carrera de ultramar.

Su Capitan es muy atento y simpático.

—

Dos oficiales de nuestro ejército que tienen que ir á incorporarse á sus respectivos cuerpos, solicitaron pasaje hasta Patagones en el vapor *Veloz*, el cual les fué acordado por el Ministerio de la Guerra.

El capitan del vapor se ha negado á darles pasage por cuenta del Gobierno Nacional, alegando que este no le abona los pasajes con regularidad.

El Dr. Pellegrini debe tomar cartas en este asunto tan depresivo de la dignidad nacional, averiguar lo que haya al respecto y *recomendar* á la Capitania del Puerto trate al vapor *Veloz* con arreglo á la contestacion dada por el capitan de dicho buque.

—

Han sido nombraoos por el Ministerio de Marna el Dr. D. Francisco Passini y el farmacéutico D. Zacarias Merlo para hacer el servicio médico en los talleres del Tigre y en los buques en desarme.

—

«Se dice que el distinguido capitan general de puertos, honorable señor coronel Ernesto Courtin, dice el *Diario del Comercio*, vá á presentar su renuncia del cargo que por largo tiempo ha desempeñado con tanto acierto y beneplácido del ilustre coronel Latorre.»

—

Don Manuel Frias, estudiante de tercer año de medicina, va á exhibir en la Exposicion continental una coleccion de figuras anatomicas, que obtuvieron prémio en la última Exposicion de Paris.

—

Se asegura que el doctor D. Diego Lafuente renunciará indeclinablemente la Capitania del puerto y que será nombrado en propiedad el simpático Carlos A. Mansilla.

—

Se susurraba ayer en la Casa Rosada que el doctor Avellaneda tiene ya hecho un Mensaje que presentará al Congreso en las primeras sesiones, proponiendo para Generales á algunos Coroneles.

Entre estos se nos asegura están los Coroneles D. Rufino Victorica y D. Lucio V. Mansilla.

—

La Comandante general de Marina ha elevado una nota al Ministro de la Guerra pidiendo un ascenso general para todos los empleados.

—

Una de las novedades del debut de la campaña francesa en *Variedades* ha sido que el artista Forlet no recibió las manifestaciones á que es muy acreedor y que el público le ha tributado siempre con gran contento de los verduleros del mercado del Plata.

—

De vuelta de su destierro, regresa hoy á Montevideo el coronel Belen

—

Se dice que el Coronel Santos, Ministro de la Guerra del Estado Oriental, utilizará los servicios del coronel Pagola

—

Sabiamos que nuestro simpático y querido amigo, el comandante Juan L. Somoza, era un buen militar y un exelente corredor de frutos.

Sabiamos tambien que con la última evolucion politica, del partido que fué mitrista, y que se conoce por el de la conciliacion, se habia hecho *lirico*.

Pero ignorabamos completamente que sus condiciones musicales lo elevaran á la categoria de director de orquesta.

La Nacion de ayer al hablar de un concierto á favor de un batallon de Voluntarios, dice que Somoza dirigirá la orquesta.

Nosotros creemos que es Panisa en vez de Somoza.

—

Durante las últimas 24 horas han tenido entrada al Departamento de Policia cuarenta y ocho individuos por diferentes causas.

Se habla mucho en los circulos de nuestra elegante sociedad del casamiento á efectuarse entre el simpático jóven Eduardo L. P. con la preciosa Carolina F.

Le deseamos una larga luna de miel.

—

En el puerto de la *Ensenada* se ha encontrado ayer una ballena de dimensiones colosales.

Segun el arpon que tiene se cree que sea *caza* de algun buque inglés.

Varios individuos se han presentado solicitando comprarla.

—

En el Vapor Saturno se embarcaron ayer para Montevideo el coronel D. Ventura Rodriguez, comandante Arribio y Teniente Coronel Bardes 2° gefe del 1° de cazadores.

—

El Dr. Berdier nombrado últimamente Consul General en Méjico zarpó ayer de Montevideo á hacerse cargo de su empleo

Por primera vez se izará el pabellon argentino en aquella República hermana.

—

El esplendido vapor «Cosmos» sale hoy á las cinco de la tarde para Montevideo.

Felices los que pueden navegar en él.

—

El miércoles 21, la Cámara de Diputados practicará el escrutinio de la última eleccion de Diputados provinciales.

—

Con motivo de haber puesto el P. E. el *cúmplase* á la ley que acuerda la jubilacion al Oficial Mayor del Ministerio de Gobierno, don Estanislao del Campo, el doctor Tejedor piensa hacer las siguientes promociones:

Oficial mayor, al oficial 1° Dr. Emilio Carranza.

Oficial 1° al idem 2° doctor D. Alberto Medrano.

—

El mártes próximo tendrá lugar en la Metropolitana la bendicion de la bandera del Rejimiento 1° de caballeria de linea,

Como lo hemos dicho antes, el padrino será el Dr. Avellaneda y el discurso que pronunciará en ese acto será eminentemente politico, no siendo ageno á la cuestion presidencial.

—

Para hoy á las dos de la tarde está citado el Senado de la Provincia.

—

Consultando el mejor servicio ha sido destituido el avaluador de la Villa de Lujan.

Alerta los pretendientes.

—

El individuo Juan Benites, fué reducido á prision por los agentes de la Seccion 15ª de Policia por sospechas de robo.

—

Nuestro simpático amigo el valiente y distinguido capitan Lázaro Garayta del Regimiento 11 de Caballeria, parte próximamente á incorporarse á su cuerpo.

Garayta es un oficial distinguidisimo y que hace honor á nuestro Ejército.

—

El subdito aleman Cárlos Krausse fué remitido al Departamento de Policia por creersele atacado de enagenacion mental.

Previo reconocimiento médico y suministro de un *chaleco* será enviado al Hospicio de San Buena Ventura.

—

En el muelle de las Catalinas ha aparecido el cadáver de un ahogado que se presume sea el del marinero Juan Sabini de la barca *Esperanza*, matricula holandesa, que se cayó al agua hace algunos dias.

—

El General Campos, Inspector de Armas de la Nacion, ha resuelto que las bandas de música de los cuerpos de la guarnicion asistan el domingo á la apertura de la Exposicion Rural en Palermo.

En los dias subsiguientes y hasta que se clausure asistirán dos bandas de música alternativamente.

—

El mártes próximo parte para Martin Garcia á tomar posesion del empleo de Cirujano militar de la guarnicion de aquella Isla nuestro distinguido é inteligente amigo D. Moisés Mitre.

Le deseamos un feliz viage.

—

El 1° de Mayo debutará la gran compañia lirira que el infatigable Ferrari trae para Colon.

—

Ayer á las dos de la tarde cayó muerta repentinamente en la calle de Piedad al llegar á Artes la señora Gumecinda R. de Garcia.

Fué conducida á la Botica inmediata y constada su muerte llevada á su casa.

Es viuda y deja siete hijos en la horfandad.

—

Hoy á las nueve de la noche se casan los jóvenes Dr. D. Hugo Bunge y Dr. Ricardo Fernandez con las muy distinguidas hermanas señoritas de Giraldes.

Con este motivo, la casa del señor D. Manuel Guerrico será esta noche el punto de reunion de las familias mas aristocráticas de Buenos Aires, á la que se hallan vinculadas las familias respectivas de los novios.

Que buenas brisas soplen y empujen blandamente la dorada barquilla del himenes á cuyos brazos se entregan felices, los citados novios.

—

Las empresas de tramways están obligadas por un articulo del Reglamento Municipal respectivo á conservar el empedrado en perfecto estado.

Pues bien, esto que no es mas que materia de que el Inspector Municipal lo ordene para que se lleve á efecto, no se hace por la indolencia caracteristica de estos empleados.

El empedrado de la calle de Esmeralda desde la calle de Parque, hasta la Plaza del Retiro, por ejemplo, es una verdadera *via crucis*.

No pasa un dia sin que en esas calles se rompan carruajes y hasta carros municipales.

Llamamos la atencion de la Comision de Obras Públicas de la Municipalidade sobre este asunto, esperando ser atendidos.

—

El doctor Gonzalez, Ministro de Relaciones Exteriores, pasó al Palacio arzobispal á hacer una visita oficial al Delegado Apostólico y Enviado Extraordinario de la Santa Sede, Monseñor don Luis Mattera.

Monseñor es visitado por las personas mas caracterizadas y conocidas no solo del clero sino de nuestra sociedad.

—

Hoy y mañana salen para Europa y para distintos puntos, vapores que llevan correspondencia y pasageros.

Mañana le toca su turno al acreditado vapor de la linea de Marsella.

Vienen en camino otros vapores conduciendo gran número de inmigrantes.

—

Hoy llega á nuestro puerto el vapor paquete francés «Senegal».

—

Ha sido nombrado Juez de Paz de la *Mar Chiquita* D. Manuel Cobo, en reemplazo de D. Rufido Ezeiza.

—

Aún no concluyen los *Judas*.

El Domingo á la noche se quemará uno en la esquina de Pozos y Belgrano.

Si se pudieran quemar todos los que lo son verdaderamente, tendriamos que cansarnos de presenciar este espectáculo.

ULTIMA HORA

PREPARATIVOS SIGNIFICATIVOS

SOBRE POLÍTICA MILITANTE

VIENE!!!

OTRAS COSAS

A falta de combinaciones Presidenciales—dando por hecho la renuncia de Roca, de la que ya ni se habla—las gentes y los curiosos se ocupan ahora del famoso escrutinio de las últimas elecciones.

Se dice que una fraccion de la Cámara tiene la intencion de *cuoctentear* a su gusto, y que, con tal motivo, el señor Tejedor, Voluntarios, Bomberos, *ed altri*, están dispuestos á no consentir que se los fumen asi no mas.

Hacen bien.

Si en la Cámara hay quienes tengan la intencion de hacer trampas, es decir, burlarse de la verdad del escrutinio, harán perfectamente en no consentirlo, aún cuando sea sacando á la calle por las mechas de los cabellos, á los que tal puedan intentar.

Pero no crémos que nada de esto ha de suceder, porque en la Cémara no crémos que haya quien intente iniquidades, y si hay, no ha de encontrar mayoria para llevarlas á cabo.

Apesar de esto, el tema de las conversaciones hoy, es ese:—*el escrutinio*

—El *Nacional* de ayer tarde trae, en su última hora, estas palabras:

«Apesar de la tranquilidad que se nota por todas partes estamos en vista de acontecimientos muy sérios.

Dentro de breves dias el aspecto de Buenos Aires va á cambiar por completo,

Los partidos politicos trabajan con mas actividad que nunca, aglomerando todos los elementos de que pueden disponer.

La cuestion va á comenzar por el escrutinio en la Lejislatura Provincial. Dicen que Tejedor está decidido á todo.

Se proyecta una gran ostentacion de fuerzas. Todos los batallones de voluntarios rodearan el recinto de la Legislatura el dia del escrutinio. En algunos desde ya se han impuesto severas penas al que falte ese dia.

Anunciase que están citando con urgencia para que nadie falte al tiro del próximo domingo. Desean reunir el mayor número de gente y como en los anteriores entrarán formados en la ciudad.

Es muy probable que para la apertura del Congreso, los sucesos estén en su completo desarrollo.

En los circulos comerciales y en la Bolsa, donde tienen olfato muy fino, los negocios se han restringuido y todo el mundo se pone *á la capa*, en prevision de lo que sucederá.

Confiamos, apesar de todo esto, que las cosas pasarán menos *fieras* q, como no las pintan y ya se están dejando ver. El elemento conservador de la República es muy grande, y el pais crece en riquezas cada dia. Un solo dato pondremos en frente de la triste situacion que tenemos en perspectiva.

El aumento del precio de la lana en todo el pais, se calcula este año en mas de dosciéntos millones de pesos mjc.»

Al leer estas palabras hemos esclamado:

Et aprés?

SOLICITADAS

Al publico

Enfermo desde hace cinco años de un reumatismo, he recurrido á muchos médicos y he usado todos los remedios que han tenido á bien de recetarme, sin haber conseguido mi deseada curacion.

Despues de un mes y medio de asistencia en el *Establecimiento de Aeroterapia* de la Calle Suipacha n° 148, me encuentro completamente sano.

Hago esta declaracion en la prensa, con le simple fin de hacer un bien á las personas que sufren de esa enfermedad.

Buenos Aires Abril 11 de 1880

José Uranga.

Calle Moreno 305

ARTICULOS PLATEADOS

DE LA AFAMADA FÁBRICA

DE REED Y BARTON, DE LOS ESTADOS UNIDOS

Calidad y duracion garantidas

JUEGOS PARA LAVATORIO

Juegos de té con bandejas, jarras para agua, fruteras y bandejas, anillos para servilletas, cuchillos para pescados Christofle.

JUEGOS PARA LAVATORIO

Juegos de té con bandejas, jarras para agua, fruteras y bandejas, anillos para servilletas, cuchillos para pescado, cubiertos Christofle.

HELADERAS

CUCHILLERIA DE RODGERS

Loza piedra inglesa, mas barato que en cualquiera otra parte

BAZAR DU MENAGE

119—CALLE RIVADAVÍA—121

461 mz. 12 a 18

SECCION PARA TODOS

VENDESE

En todas las CONFITERIAS y ALMACENES

FABRICA

CHACABUCO 431 y 433

ANIS DE PLA

Unico legítimo

Se reciben órdenes 162 Cangallo, altos

perm.

Consultorio Médico

GRATUITO

ESPECIALMENTE PARA LAS ENFERMEDADES DE LOS

RIÑONES, VEJIGA Y ORGANOS GENITALES

350—VICTORIA—350

(ALTOS)

Atendido por el doctor—

MELCHOR TORRES

MÉDICO Y CIRUJANO

De las facultades de Paris y Buenos Aires. Consultas gratis todos los dias de 12 á 2 de la tarde. Consultas particulares de 2 á 4 de la tarde. Visitas á domicilio del enfermo y consultas con otros médicos, de 8 á 11 de la mañana y de 1 á 6 de la tarde. 342 ji 12 17

La Perfeccion

CONFECCION ARGENTINA

FABRICA DE CAMISAS

DE MEDIDA

Y toda clase de ropa blanca

PARA SEÑORAS

CABALLEROS Y NIÑOS

DE JENSANA Y BERMUDEZ

Nobleza obliga — Casa de confianza

Los primeros premios obtenidos en diversas esposiciones y últimamente en la Universal de Paris, donde nuestras UNICAS confecciones alcanzaron el mas alto acordado en todas las Américas, son pruebas mas que suficientes del verdadero mérito de esta fábrica, única sin competencia.

39 -PERÚ—41

Composturas á las camisas usadas ó pasadas de moda, quedando como nuevas.

417 m28 per.

Habia tambien una escena donde el amor representado por una chicuela de doce años, contestaba á todo lo que se le preguntaba: Si mamá. . . nó mamá —lloriqueando y los dedos metidos en la nariz—Luego Júpiter con la severidad de un maestro que se enoja, encerraba al Amor en un oscuro gabinete, dándole á conjugar veinte veces el verbo *amar*.

El final agradó mas—Hubo un coro que los artistas y la orquesta ejecutaron brillantemente.

Pero una vez caido el telon, la *claque* inventó inútilmente conseguir una llamadá, todo el público paróse, y se dirijió hácia las puertas.

La gente pateaba, se estrujaba, encerrada entre las filas de butacas, cambiando sus impresiones. Una misma palabra repetian:

—¡Es estúpido!

En crítico decia que habria mucha tela que cortar en la pieza, pero esto importaba poco.—De lo que se hablaba, sobre todo, era de Nana. Fauchery y la Faloise, salidos de los primeros, se encontraron en la galeria de la orquesta con Steiner y Mignon.

La concurrencia se ahogaba en ese pasillo estrecho, alumbrado por el gas y achatado como una galeria de mina.

Permanecieron un instante al pié de la escalera de la derecha protejidos por el recodo de la rampa.

Los espectadores del paraiso bajaban, produciendo un ruido contínuo de gruesos zapatos, la ola de los frac negros pasaba, mientras que una acomodadora empleaba todos sus esfuerzos para protejer de los empujes, una silla sobre la cual habia apilados vestidos.

—Pero si yo la conozco!—gritó Steiner, desde que apercibió á Fauchery.—De seguro que la he visto en alguna parte. . . . .

Creo que en el casino, donde fué menester recogerla de borracha que estaba.

—Yo no sé precisamente, contestó el periodista, estoy como voz, la he hallado ciertamente . . . .

Bajó la voz, y agregó sonriendo:

—En Casa de la Tricon, tal vez.

—Pardiez! en un asqueroso sitio,—declaró Mignon—que parecia hallarse exasperado.—Es repugnante que el público acoja asi á cualquier asquerosa.—Pronto no habrá mas mugeres honestas en el teatro . . . . . Si! yo acabaré por prohibir á Rosa que represente.

Fauchery no pudo disimular una sonrisa.—Entre tanto el repiqueteo (*la degringolade*) de los gruesos zapatos sobre los tramos de la escalera no cesaba; un hombrecillo de gorro murmuraba con voz melosa:

—Oh! la, la, ella es muy incitante (*boulotte*).

—Hay bastante en que gozar.

En el corredor dos jóvenes rizados á fuego, muy correctos con sus cuellos quebrados, disputaban.

Uno repetia la palabra: Infecto! infecto! sin dar razones: el otro replicaba. Pasmosa! pasmosa! desdeñando argumentar.

La Faloise la hallaba muy bien; arriesgó, sin embargo, que seria mejor, si cultivára su voz.

Entónces Steiner, que ya no escuchaba, pareció despertarse sobresaltado.

Era necesario esperar, pensó.—Tal vez que todo se echaria á perder en los actos siguientes:

El público habia demostrado complacencia, pero ciertamenta aún no estaba conquistado.

Mignon, juraba que la pieza no concluiria, y como Fauchery y la Faloise les abandonaban para subir al *foyer*, cogió el brazo de Steiner, se recostó en su hombro y murmuró á su oido:

—Querido, vais á ver el trage de mi muger en el segundo acto . . . Es de un *cochino*!

Arriba, en el *foyer* tres arañas de cristal encendidas irradiaban un poco de luz—Los dos primeros trepidaron un instante; la puerta de vidriera, entornada, dejaba ver de una punta á la otra de la galeria una oleada de cabezas que dos corrientes arrastraban en continuo remolino.

Sin embargo, entraron cinco ó seis grupos de hombres, hablando muy fuerte y gesticulando; se encaprichaban en permanecer en medio de uno de esos empuges; otros marchaban por hileras, girando sobre sus talones que hacian resonar en el piso lustrado.

A derecha é izquierda, entre dos columnas de mármol jaspeado, algunas mugeres, sentadas sobre los bancos de terciopelo encarnado, contemplaban el pasar de la ola con aire cansado y languidecido por el calor, y tras de ellas, en altos espejos, miraban sus peinados.

Al fondo, delante del *buffet*, un hombre de voluminoso abdómen bebia una copa de licor almibarado.

Fauchery, á fin de respirar, habia salido al balcon.

La Faloise, que estudiaba las fotografias de las actrices, colocadas en cuadros que alternaban con los espejos, entre las columnas, fué á reunirse con aquel.

Acababan de apagar la rampa de gas del fróntis del teatro. En el balcon que les pareció hallarse solitario, reinaban oscuridad y fresco. Solo un jóven, envuelto en la sombra, recostado en la balaustrada de piedra, en la nave de la derecha, fumaba un cigarrillo, cuya brasa relumbraba. Fauchery reconoció á Daguenet. Se estrecharon la mano.

—Qué haceis ahí, querido?—preguntó el periodista.—Os escondeis en los rincones, vos, que no abandonais la orquesta, los dias de debut?

—Fumo, ya lo veis — contestó Daguenet.

—Y bien! Qué pensais de la debutante? . . . . Se la trata bastante mal en los corredores.

—Oh! —murmuró Daguenet—Algunos hombres que no habrá querido satisfacer . . . .

Fué todo su juicio sobre el talento de Nana.

La Faloise se inclinaba, contemplando el boulevard. En frente, las ventanas de un hotel y de un club, se hallaban vivamente iluminadas, mientras que en la vereda, una masa negra de bebedores ocupaban las mesas del café de Madrid.

Apesar de la hora avanzada, la multitud se estrujaba; se caminaba lentamente, la gente salia continuamente del pasage Jouffroy, algunos esperaban cinco minutos para poder atravesar, mientras que la hilera de carruajes se ensanchaba.

—Qué movimiento! Qué ruido!—repetia La Faloise, al que Paris aturdia aún.

Sintióse un fuerte campanillazo; y el *foyer* quedó vacio.

En los corredores la gente se apresuraba. Estaban alzando ya el telon y continuaban entrando por grupos, en medio del descontento de los espectadores ya sentados.

Cada cual recobraba su sitio con el rostro animado y de nuevo atencioso.

La primera mirada de la Faloise fué para Gaga, pero permaneció suspenso al ver, cerca de él, al rubio alto que, momentos antes, se encontraba en el avant scéne de Lucia.

—¿Cuál es, pues, el nombre de ese caballero—preguntó.

Fauchery no le veia.

—¡Ah! si; Labordette—dijo al fin, con el mismo gesto de indiferencia.

La decoracion del segundo acto fué una sorpresa.

Ocurria en un baile de candil de los suburbios: en la *Bola Negra*, en pleno Mártes de Carnaval.

Algunos *caga en lecho* (chienlits) cantaban una ronda cuyo coro acompañaban con zapateos. Esta canalla vagamundo que nadie esperaba produjo tal alegria que se pidió *bis*.

Era ahí que la tropa de Dioses, estraviada por Iris que se vanagloriaba falsamente de conocer la tierra, habia acudido á levantar su informacion. Se habian disfrazado para guardar el incógnito. Júpiter entró vestido de rey Dagoberto, con su pantalon revés y una anchísima corona de hojalata.

Febo de Postillon de Lonjumeau y Minerva de ama de leche normanda. Alegres y sonoras carcajadas saludaron á Marte que vestia un estravagante uniforme de almirante Suizo. Mas, las risas se convirtieron en escandalosas, cuando se vió á Neptuno vestido con una blusa, llevando en la cabeza una gran gorra en forma de globo, unos rizos pegados á la frente, arrastrando sus zapatillas y esclamando con voz gruesa:

—Qué diablos! cuando uno es hombre lindo, preciso es dejarse amar.

Hubo algunos ¡oh! ¡oh! mientras que las damas alzaban algo sus abanicos.

Lucia en su avant scéne reia tan ruidosamente que Carolina Héquet, la hizo callar, dándole un lijero golpe con el abanico.

Desde este momento la pieza estaba salvada.

Un gran *succes* se presajiaba. Ese carnaval de los Dioses, el Olimpo, revolcado en el fango, toda una relijion, toda una poesia pifiadas parecieron un esquisito holgorio.

La fiebre de la irreverencia se apoderaba del público letrado de las primeras representaciones.

Se pateaba la tradicion; se destrozaban los antigues idolos. Júpiter tenia una buena cabeza. Marte estaba logrado—El cetro se convertia en farsa y el ejército en pantomima.

Cuando Júpiter de pronto, enamorado de una pequeña planchadora, principió un can-can desbellado, Simona que representaba á aquella, lanzó el pié á la nariz del maestro de los Dioses y le llamó tan graciosamente: "mi gran Papa!" que una risa loca se apoderó del público:

Mientras que se bailaba, Febo pagaba á Minerva algunas poncheras de vino caliente y Nepturno se pavoneaba en medio de siete ú ocho mugeres que lo regalaban con pasteles. Se apoderaba de las alusiones, se agregaban obcenidades y á las palabras inofensivas se les terjiversaba su sentido por las esclamaciones de los espectadores de orquestas.

Hacia mucho tiempo que en el teatro el público se revolcaba en las bestialidades mas irrespectuosas.

Esto le proporcionaba reposo.

Sin ambargo, la accion se desarrollaba en medio de esas locuras. Vulcano, vestido de jóven *chic*, todo de amarillo, con guantes del mismo color, con un monóculo fijado en un ojo, corria siempre tras de Venus, que llegaba al fin vestida de macarena ó arrabalera con un pañuelo en la cabeza, el cuello rebozando, cubierto de gruesas alhajas de oro.

Nana estaba tan blanca y tan natural en ese personaje de anchas caderas que inmediatamente conquistóse el público todo.

Se olvidó á Rosa Mignon, un delicioso *bébé* con un rodete de mimbre y una corta pollera de muselina que acababa de suspirar las quejas de Diana con voz encantadora.

La otra, esa muchacha gorda que se golpeaba los muslos y cloqueaba como una gallina, y tal potencia de mujer que el público se embriagó.

Desde el segundo acto todo fué permitido, estar mal en escena, no cantar una nota justa, faltar de memoria, bastábales volverse y reirse para producir los bravos.

Cuando Nana daba su famoso golpe de cadera los de la orquesta se entusiasmaban, y el entusiasmo subia de galeria en galeria, hasta el paraiso. De modo que fué un triunfo cuando ella dirigió el baile de candil.

Nana estaba allí en su centro, el púño en el talle, sentando á Vénus en el arroyo al borde de la vereda. Y la música parecia ser compuesta para su voz de arrabaleña, una música de mirliton, un regreso de féria de Saint Cloud con estornudos de clarinete y zancadas de flautas.

INSTITUTO
DE
T....T....TAR
T...T....TA
M....MU...MUDOS
DIRIJIDO POR
DON LUIS ROUSSEAU

Los que padecen de esta desagradable enfermedad, pueden dirijirse todos los dias á la calle 25 de Mayo 163, quien garante la curacion radical en muy pocos dias.

AL PÚBLICO
INSTITUTO DE TARTAMUDOS

Llamo la atencion del público sobre las innumerables curas que he hecho del defecto de la tartamudez y que consta por certificados que obran en mi poder, de personas perfectamente colocadas en distintos paises. Médicos, abogados, oradores y hasta magistrados han conseguido escelente pronunciacion, gracias al método de que me valgo, que me pertenece esclusivamente. Tales son mis antecedentes, como hombre de ciencia. Me he impuesto una mision honrosa y útil á la humanidad, y he de llevarla á cabo para satisfaccion de mi mayor anhelo.

Luis Rousseau.
Calle 25 de Mayo 163
630 a 17 30

PELUQUERIA LONDRES
344 CALLE DE BUEN ORDEN 344
BUENOS AIRES

El propietario de este establecimiento, ofrece á su numerosa clientela en particular, como al público en general, un completo y esquisito surtido de perfumeria y de objetos para regalos con que recientemente ha dotado el establecimiento.

Pone al mismo tiempo á la disposicion del público un taller especial para trabajos de pelo para lo que cuenta á mas de oficiales inteligentes, con un gran número de dibujos espresamente recibidos de Europa para la casa.

Precios módicos. 469 m 18 a s7

SELLOS DE GOMA
DE
Woodwell, Cª
140-PIEDAD-140

La viñeta que acompaña á éste, representa uno de nuestros últimos estilos para marcar las esquinas de los pañuelos, sábanas etc. Nuevos sistemas de sellos fechadores, mecánicos, etc., introducidos por los propietarios que acaban de regresar de Norte América. Grabados sobre madera, sin rival en toda la América, y á precios sin competencia.

140-Piedad-140
perm.

RATAS! RATAS!

Pasta forforica.urada del Dr. Moure, veneno para la destruccion de ratas, lauchas, cucarachas y toda clase de bichos perjudiciales.

Esta pasta, preparada segun la receta del Dr. Moure, tiene la ventaja sobre muchas que despues de comidas por estos bichos no es perjudicial, pero sus efectos son tan rápidos, que si no se mueren en el acto, como sucede generalmente con los otros venenos con éste lo mas que podrán será esforzarse para llegar á sus oidos.

Es muy aromática por ser su base el anis y el rodio, sustancias bien conocidas que atraen de largas distancias á estos animalejos, cuya aroma los deleita y empalaga.

No contiene arsénico, y por consiguiente no presenta el inconveniente de otros venenos, los que, conteniendo este ingrediente, produce una gran sed en estos bichos, y los desespera de tal manera, que se arrojan á los parages donde hay agua, resultando que la consecuencia de esto puede ser de una gravedad incalculable.

Se pone en un palo ó cueillo viejo, tal como si fuera manteca, sobre un pedazo de pan, galleta y carne cosida, y esto asi preparado se coloca cerca de los nidos. La destruccion será completa, ó los bichos quedan muertos cerca del veneno.

Se vende en la Farmacia y Drogueria Inglesa de Cranwell Rivadavia 44.
Sucursal de la misma Rivadavia 463 y 465.
Farmacia Inglesa de Kelly, Suipacha esquina Santa Fé.
Farmacia del Sud, Rauch.
Farmacia Nueva, Chascomús.
Farmacia de Indio, San Nicolás.
Farmacia Bozzetti, Santiago del Estero, 169.
Farmacia Argentina, Alsina y Santiago del Estero.
Farmacia Humanitaria, Magdalena.
Farmacia Orzaz, Chascomús.
Antigua Farmacia Inglesa de L. L. Jones Florida 66.

Fàbrica de Camisas
AL NON PLUS ULTRA
432-CANGALLO-432
SUCURSAL, ARTES NUM. 60
ENTRE RIVADAVIA Y PIEDAD

No es tan solo de nombre sinó de hecho, que esta fábrica, fundada en 1876, es el non plus ultra en su clase. Su dueño don Fermin Thenxne reparan sacrificio alguno para atender debidamente á su numerosisima clientela. Antes de mucho no tan solo Buenos Aires sinó toda la República Argentina, se surtirá de ropa blanca en esta casa. Hay camisas blancas y de color para todos los gustos y al alcance de todos los bolsillos, y siempre mas baratas y mejor confeccionadas que en cualquiera ótra parte. Las camisas sobre medida, la mas rica clase que en otras partes se paga 900 y 1000 pesos docena; se obtienen en esta casa por 800 pesos. Acudan los incrédulos y se convencerán que este establecimiento es verdaderamente el non plus ultra de las fábricas bajo todos conceptos y con el cual no hay competencia posible. 628 a 1° perm.

DOCTOR JUAN CIMONE
Especialista
EN LAS ENFERMEDADES DEL PECHO
Venéreo-sifilíticas y de la piel
216 CALLE MAIPU 216
Horas de consulta de 9 á 11 a. m. y de 4 á 6 p.m. Los lúnes grátis.
307 j8 perm.

4 Exposicion y fèria
DE LA
SOCIEDAD RURAL ARGENTINA

Se avisa á los Expositores que la apertura de la 4ª Exposicion y féria de esta Sociedad se ha aplazado para el 18 de Abril próximo, en razon de caer en época electoral la fecha anteriormente anunciada.—Buenos Aires, 10 de Marzo 1880.
538 f29 mz 24 — *La Comision*

BANCOS

Banco de la Provincia

Recibe depósitos voluntarios que no bajen de 100 pesos moneda corriente y 16 pesos fuertes moneda de curso legal y oro efectivo.

Estos depósitos de moneda corriente legal ganaran interés si permanece 60 dias. Pasados estos se les abona interes desde el dia de su entrada.

Los intereses se pagan en los primeros dias del mes ó en el momento de retirar los depósitos y los no cobrados durante el año se capitalizan concluido el del depósito.

Todo depósito á premio se inscribe en una libreta que el Banco entrega al depositante, en la bual constan ademas de las salidas por pago de intereses no entregandose ninguno sinó en vista de la libreta respectiva.

Recibe depósitos comerciales disponibles en todo momento como los anteriores.

Recibe depositos á oro pagaderos á la vista sin interés y á plazo de 60 y 90 dias ó mas, los que seran devueltos en monedas de oro de curso legal.

Descuenta tres veces á la semana, letras con firmas abonadas á plazos de 90 dias y tambien pagarés de comercio desde 7 dias hasta seis meses, con la condicion de ser abonados integros á su vencimiento.

Descuenta tambien á oro efectivo, pagarés de comercio desde 7 dias hasta 4 meses, con la condicion de ser abonados en la misma especie á su vencimiento.

Da libramientos á 8 dias de vista sobre las sucursales de Dolores, San Nicolas, Chivilcoy, Mercedes, Lobos Salto, Azul, Baradero, Chascomús, Tandil, 25 de Mayo, Exaltacion de la Cruz, San Pedro, Pergamino y Las Flores.

Las Sucursales dan cheques contra el Banco al portador nominales y cruzados.

El Banco abona comision á los corredores en la primera introduccion de letras y pagarés á descuento.

Desde el 29 del corriente, se clasificará en comercial y no comercial y regira hasta nuevo aviso la siguiente tasa de interés y descuento para las operaciones á moneda corriente, moneda de curso legal y oro efectivo.

SE ABONA

A depósitos comerciales moneda corriente curso legal	2 p.%
A idem particulares á premio	3
A idem á oro á la vista, sin interés	
A idem id á 60 dias	2 "
A idem idem a 90 dias ó mas	3 "

SE COBRA

En el descuento general de letras no comercial, mte. y curso legal	6 p.%
En el descuento comercial, ó sea de letras ó pagarés en moneda corriente, curso legal y oro efectivo	7 "

B. Gayan.
Secretario.

Buenos Aires, Setiembre 16 de 1879.

Banco Carabassa y Ca.

157—CANGALLO—157

Desde esta fecha hasta nuevo aviso la tasa de interés será como sigue:

SE PAGA

Por depósitos en cuenta corriente ó á la vista en moneda de curso legal	3 p%	anual
Por id id en id id en oro sellado		sin interés
Id id á plazo fijo de 30 dias en moneda de curso legal	3 1/2 p%	anual
Id id á id id de 60 id en id de id		
Id id á id id de 90 id en id de id	4	id
Id id á id id de 60 id en oro sellado	2	id
Id id á id id de 90 id en id id	3	id
Id id á otros plazos		convencional

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente en moneda de curso legal	9 p%	anual
Por id en id id en oro sellado	9	id

Descuentos de pagarés y letras será convencional.

LETRAS DE CAMBIO:

Se dán sobre: España, 60 pueblos; Francia 40 pueblos; Lóndres, Jersey, Liverpool, Holanda, Bélgica, Alemania, Rusia, Turquia, Dinamarca, Suecia, y Noruega, Rumania, Austria, Lisboa, Oporto; Italia, pagaderos en 70 pueblos; y Suiza en 30 pueblos.

CARTAS DE CRÉDITO

Se dán sobre las principales Ciudades de Europa, tanto para viageros, como para compra de mercaderias, no cobran ese comision sino sobre las cantidades de que se haga uso.

Horas de despacho: de las 10 a. m. hasta las 4 p. m. y los Sábados hasta las 5 p. m.

Buenos Aires, 1° Enero de 1880.

Banco de Italia y Rio de la Plata

98—CALLE PIEDAD—102

Capital oro efectivo	1.500,000 00
Fondo de reserva	63,758 39

Desde esta fecha hasta nuevo aviso la tasa interes es como sigue:

SE ABONA

En cuenta corriente y á la vista en moneda corriente 6 ojo anual.
Id. id. id en oro 1 o o.
A plazo fijo de 60 y 90 dias ó mas largos plazos en ambas moneda convencional.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente en moneda de curso legal . 9 p.% anual
Por adelantos en cuenta corriente en oro sellado . . . . . 9 " "
Descuento de pagarés y letras sera convencional.
Buenos Aires, Enero 1° de 1880.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente. En oro y en que ad corriente 9 o¡o anual.
Descuento de letras y pagarés convencional.
Se dan giros y cartas de crédito sobre Lóndres, Paris, Burdeos, Amberes, y todas las principales ciudades de Italia, como inssobre Parana, Córdoba Santiago, Tucuman, Valparaiso, Montevideo y Río Janeiro.
Hora de despacho, de 10 de la mañana á 4 de la tarde y los Sábados hasta las 5.
Buenos aires, 1 de Junio de 1879.
S. Pollinini
Gerente
181 a 6, perm

DIVERSIONES PÚBLICAS

Teatro Colon

Direccion Rajneri y De Porter, Domingo 18 de Abril á pedido general de las familias, gran suceso de la compañia francesa La Perichole opera bufa en 3 actos con Bai e La Boleteria estará abierta todos los dias desde las 12 del dia hasta las 4 de la tarde. A las 8 1/2 en punto.

Gran café "San Martin"
ACADEMIA DE 24 BILLARES
Calle de Cangallo 236

Billares, comodidad, ventilacion, buen servicio, quisitos licores, habanos superiores café superior té, chocolate, juegos de ajedrez, dominó, naipes etc.

Gimnasio, Café y Baños
193—FLORIDA—193

Magnificos cuartos de baños. Servicio especial para señoras. Idem para caballeros.
Los lúnes, miércoles, viernes y domingos habrá
CONCIERTOS DE PIANO
Por el profesor Antonio M. Celestino. Entrada libre.
260 n28 perm.

AVISOS NUEVOS

Al público Se avisa al público que el domingo 18 del corriente, á las 12 del dia, tendrá lugar la apertura de la 4ª Exposicion y Féria de la Sociedad Rural Argentina.—Buenos Aires Abril 16 de 1880.
627 a 17 19. — La Comision.

Se ofrece una ama de leche española con abundante leche y sana para criar en casa del interesado, ocurrir calle de Córdoba núm. 267. 6 9 a 17 19.

Terciopelo lisos de colores floreados, abastones y de lunares á 24 ps. vara, tambien hay lisos negro á 15, 18 y 20 ps. y de colores, en clase rica á 20 ps. vara. Tienda La Americana, Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 621 a15 17.

NOVEDAD!!!
¡APARECIO!
ESTA EN VENTA
LA
NOVELA HISTORICA
EPISODIO
DE LA FIEBRE AMARILLA (1871)
UNA LORETA FRANCESA
EN
BUENOS AIRES
SE VENDE

Libreria de Peusser, frente al Banco de la Provincia, Libreria de Casavalle, calle de Perú al llegar al Mercado Viejo, Librerias, calle del Perú, frente y al lado de la Tienda A la Ciudad de Lóndres, Libreria de Dario del Moro, Artes 349,

Y EN LA

ADMINISTRACION DE "EL PORTEÑO"

CALLE PIEDAD 133

Anteojos perdidos Dias pasados, guarnicion de oro, en un estuchito de piel verde oscuro. Se gratificará con cien pesos á la persona que los entregue en la Libreria del Plata, calle Tacuari número 17. 617 a 15 17.

Boj Se vende en la calle de Artes núm. 922. 612 a14 17

Al comercio Tengo el honor de notificar que con motivo de la separacion de la Sociedad Lanata y Muzio, he abierto por mi misma cuenta un negocio del mismo ramo de almacen de suelas y fábrica de calzado, situado en la calle de Cuyo núm 445 y 447.
Lisonjeándome que Vd. me favorecera con sus pedidos, le aseguro que serán atendidos con esmero y atencion, anticipándole al mismo tiempo las gracias.
606 a 11 18 — *Antonio Lanata.*

Lecciones de los idiomas español, francés ó italiano, como tambien de labores, se dán á domicilio por la Directora del Colegio de San Nicolás, Corrientes 406. Precios módicos. 577 a 6 m 5

Se precisa Una sirvienta, con cama. Bolivar núm. 315.

A los señores Boticarios. Hay en venta una cantidad de medicamentos para personas débiles consistiendo en: cerveza de leche P. E. K. Extracto de Moumys Edward Elixir, se vende á precios módicos en la calle de Maipú núm 87. 563 a4 mayo 3

Vinos á domicilio En la calle Peru núm. 181, se reparte el vino á las familias sin cobrar la conduccion Creemos es la única casa en el ramo que ademas de servir vinos naturales, ofrece mas ventajas al consumidor. perm

Mucho Ojo en la calle de Moreno 171, altos de la cigarreria del Toro se encuentra una persona que compra toda clase de muebles nuevos y usados menajes completos de casa, pianos, arañas, etc. etc, por cualquier cantidad que sea. Advierto al público que no es casa de negocio sino particular y solo compra para mandar á las provincias por eso puede pagar mas que nadie. Para tratar á toda hora del dia. NOTA—Tambien compra en pueblos de campo. 403 m4. perm. 3pág.

Elixir Grau Nuevo licor higiénico, tónico digestivo y antispasmopico. Fabricados con yerbas aromaticas y medicinales, cuidadosamente elabarado; reemplaza con ventaja á la Chartiense y al Pere Kermann y á todos los Bitters y ajenjos que se esenden en esta plaza. Es fabricado únicamente por su inventor Agustin Stella, Cangallo 1240 y 1242. La marca está registrada. 488 m 22 a 21

Interesante Se alquila un cómodo departamento amueblado con elegancia, con pension, al gusto del interesado ó sin ella, si asi conviniese, paraje muy central, Rivadavia 74. 626 a 16 1 18

El martes de la presente semana de 8 á 11 de la noche se estraviaron dos cartas de familia y un retrato dedicado, todo envuelto en un papel manuscrito con lapiz, desde la calle de Rivadavia entre las Buen Orden y Tacuari, hasta la de Cangallo esquina á S. Martin. La persona que lo entregue á D. Antonio Drau, calle de Templo 258 se le darán 50 pesos mjc. a 16 18

Se ofrece una mucama para acomodar y planchar, Calle Santa Fé 185. 623 a 16 18

Batones de pople y de tartan adornados de cachemir y terciopelo á 180, 200, 250, y 300 ps. Tienda "La Americana" Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 620 a 15 17

Tartan de pura lana á 12 ps. vara, y el doble ancho en clase rica á 28 ps. Escoces en colores lindos como para trajes de niños á 8 y 10 ps. vara Tienda "La Americana" Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 620 a 15 17

Generos, el surtido mas completo en géneros para vestidos se encuentra en la Tienda La Americana, pople biarrir á 8 y 10 ps. vara, cachemir rayado de un solo color á 8 y 10 ps. vara, cachemir de colores á 10, 12 y 15 ps. Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 620 a15 17

Tapados de abrigo; se acaba de recibir un completo y variado surtido en tapados, dolman y paletós adornados de ricos flecos, terciopelo liso y abastoner, felpa de seda y pasamaneria y se vende á 250, 300, 350 400, 450, 500, 550, y 600 hasta 1,800 ps. Tienda La Americana Victoria 127 y Chacabuco 43 Precio fijo.
620 a 15 17

Frazadas francesas de pura lana, blanca y de colores. á 120, 150, 180, 220, 250, 300, y 350 uns. Tienda La Americana Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 620 a 15 17

Vestidos para señoras última novedad, de lana y seda adornados de cachemir y terciopelo á 350, 400, 450, 500, hasta 1.000 pesos. Tambien hay de lustrina negra lisos y floreados á 400, 450, hasta 800 ps. Tienda "La Americana" Victoria 127 y Chacabuco 43 Precio fijo. 620 a 15 17

Novedad camisolines hilo lisos y bordados, corbatas seda, fichús de colores bordados y lisos; jaquet de casimir de colores para señoritas, pañuelos y tapados de punto de lana, todo á precios muy baratos. "La Americana, Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 620 a 15 17.

Pieles para adornos de tapados negros, gris, plomo y marron al ínfimo precio de 10 y 12 ps. vara. Tienda La Americana, Victoria 127 y Chacabuco 43, Precio fijo. 620 a 15 17

Modista francesa Calle de Artes 488, en esta casa se corta y se hilvana toda clase de vestidos y tapados para señoras y niñas á precios moderados. 593 a 9 23

Casimir asargado de colores doble ancho para tapados de señora á 40 ps. vara. Tienda La Americana, Victoria 127 y Chacabuco 43. Precio fijo. 622 a15 17.

Club del Plata Se convoca á los señores sócios á Asamblea general estraordinaria para el sábado 17 del corriente á las 7 y 1/2 de la noche, para tomar en consideracion varios asuntos de mucha importancia. Se previene, que siendo esta la tercera convocatoria, la Asamblea tendrá lugar con el número que asista.—Buenos Aires, Abril 14 de 1880.
618 a15 17. — La Comision.

CIGARRILLOS
HIDROFUGOS Y TURCOS
DOUCET
HABANILLOS DEL PROVEEDOR
CANGALLO 209

Estos esquisitos cigarrillos están recomendados por el público, la consumicion que de ellos se hacen es prueba mas que suficiente de que son los mejores que se elaboran en el país.

La práctica de tantos años me ponen en el caso de poder apreciar las clases de tabaco y papel, y puedo garantir á mi numerosa clientela que mis cigarrillos son elaborados con los mejores articulos que se introducen en esta plaza.

Interesado en que el público acabe de conocer los esquisitos HIDROFUGOS y TURCOS indico á continuacion sus precios y premios que contienen:

PRECIOS CORRIENTES:

Cigarrillos "Hidrófugos" á dos pesos paquete.
Id. franceses su preparacion á un peso el paquete sencillo y dos el doble.
Id. Habanillos "Proveedor" á dos pesos el paquete.

PREMIOS:

Los premios son en boletos color naranja, azul y punzó
En cada paquete hay una suerte.
Por diez boletos color naranja la casa abonará un paquetito, por un solo boleto azul, la casa abonará diez paquetitos, y, por un solo boleto punzó la casa abonará 50 paquetitos.
332 f. 20 m. perm.

SE VENDE
LA BODEGA

Habiendo aumentado el negocio por mayor, y no siéndonos posible atender el departamento en que espendemos al menudeo, ofrecemos en venta

LA BODEGA

que tiene una ya importante y estensiva clientela; con todos sus departamentos correspondientes, comprendiendo mostrador, Restaurant, cocina, lavatorio, sótano, etc., etc.

Los interesados pueden hacer

OFERTA EN GLOBO

El establecimiento puede inspeccionarse diariamente, desde las 10 hasta las 6.

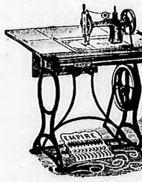
146-CANGALLO-148
628 a 17 18.

380 PIEDAD 380
Madame Royère

Avisa á su numerosa clientela que acaba de recibir un gran surtido de gorras y sombreros lo mas rico que se ha vista para señoras, señoritas y niñas.

380-PIEDAD-380
631 a 17 m 16

DEPOSITO
DE
Màquinas de coser



De LUIS R. V. de CASTRO
Sucesor de Castro Hnos.
87—Calle Maipú 87

En este depósito se encuentra un grande y variado surtido de máquinas de coser, para familias, costureras, sastres, zapateros, talabarteros y sombrereros, de los mejores y mas acreditados fabricantes, como ser: La verdadera Silenciosa de Pollack, Schmidt, Wheeler y Wilson, Singer, Howe, Etna, (Planer), Grover y Baker, y otros fabricantes, asi como de brazo para cambiar clástico de un sistema nuevo, y un completo surtido de máquinas de coser á mano y aparatos para coser con el pié.

Hay máquinas de quince distintos sistemas y á precios muy reducidos, garantidas y con enseñanza gratis.

En el mismo depósito se encuentra un completo surtido de hilo, seda, agujas, aceite especial, piezas sueltas y toda clase de utensilios para máquinas de coser.

Se hacen tambien composturas en toda clase de máquinas de coser.
564 a4 mayo3

Al Publico

Habiendo en esta ciudad un señor que ejerce mi misma profesion, lo hago saber al público y á fin de que no se confundan los certificados que yo publico siendo estos la garantia mas ámplia de las curas que practico en las personas que padecen de tartamudes.

Llamo la atencion sobre este punto á fin de evitar confusiones.

En la seccion *para todos* de este diario publico quince certificados cuyas firmas son bien conocidas y al mismo tiempo varios garantidos por la autoridad.

A fin de que el público se persuada de mi acierto en la cura de tartamudez, en breve publicaré la infinidad de certificados que tengo en mi poder de personas caracterizadas.

Conste, pues, que quien cura, la tartamudez de una manera radical es el Director y propietario del Instituto de Tartamudos, calle 25 de Mayo núm 163.
607 a 12 17 — *Luis Rousseau.*

GONORREAS

No mas inyecciones!

2 dias ó tres bastan para curar radicalmente las *blenorragias, gonorreas, uretritis, leucorreas, perdidas* ó FLORES BLANCAS y *catarro útero-vaginal*, por medio de las afamada *pildoras negras del Dr. Wandick de Amsterdam* con copahibato de hierro y de cubebina garantidas, sin MERCURIO son muy fáciles de tomar, no dan *cólicos* ni *eruptos!* ni necesitan *inyecciones!* ni *tisanas!* Como se comprende, es el mejor remedio conocido hasta hoy para curar dichas enfermedades. Hay instrucciones. Se dara gratis el prospecto.

Almorranas! Esta cruel enfermedad cúrase para *siempre* y sin *peligro* con el afamado FLUIDO DE PAJA del Dr. WANDIK, compuesto con plantas untuosas de la India China, alivia *instantáneamente* y cura en *pocos dias* sin nunca *volver*; cada frasco contiene un prospecto y modo de emplearlo, en seis idiomas.

Depósitos:—Con aprobacion y autorizacion del Consejo de Higiene público—Drogueria San Francisco de Torres y Ca., Defensa 69 Cangallo 3:2.

Por mayor: Cangallo 322
521 mz28 a 27 d.pm

AVISO
DE LA CAPITANIA GENERAL DE PUERTOS
LICITACION

La Capitania General de Puertos, debidamente autorizada por la Superioridad, llama á licitacion por propuestas cerradas para el servicio de faros de los dos pontones fondeados, uno en punta de indio, otro cerca del Banco Chico, y tambien para el de la farola de la Boca del Riachuelo, bajo las bases siguientes:

1ª El servicio de luces será durante la noche, empezando al ponerse el sol hasta la salida de este.

2ª La luz debe ser blanca, colocada en los faroles que al efecto existen en los pontones, y el aceite que se usará para ellas sea de patas.

3ª Será de cuenta del proponente, el abastecimiento del alumbrado como tambien el de la tripulacion, mantencion de estos y conservacion de los pontones y materiales.

4ª El proponente se recibirá de dichos pontones y de sus embarcaciones menores bajo inventario.

5ª El Gobierno entregará en el estado en que se encuentran dichos pontones y faros con sus útiles respectivos.

6ª Los casos de fuerza mayor no responsabilizan al proponente.

7ª El contrato durará por un año ó hasta que pasado este se llame á nueva propuesta.

8ª El contratista tendrá obligacion de mantener abordo de los pontones la tripulacion necesaria para el servicio de los mismos.

9ª Las propuestas se presentarán en papel sellado nacional de (5 ps. fts.) cinco pesos fuertes que determina la ley, no tomandose en consideracion las que carecieren de este requisito.

10ª Toda propuesta debe presentarse acompañada de un certificado del Banco Nacional, en el que conste haberse depositado á la órden del Gobierno, en él, la cantidad de (600 pfts) seis cientos pesos fuertes en fondos públicos ó billetes de Tesoreria de la Nacion; para las propuestas de los pontones y para la farola del Riachuelo la cantidad de (200 pfts.) docientos pesos fuertes en los mismos valores, en virtud de lo establecido en la superior resolucion de 26 de Noviembre de 1878.

11ª Las cantidades á que se refiere el artículo anterior, serán dobladas por el licitante cuya propuesta se aceptase por el Gobierno, para garantir el cumplimiento del contrato, con arreglo á lo establecido en la superior resolucion del 26 de Noviembre de 1878.

12ª El pago del servicio de faros se hará por mensualidades vencidas, por planillas que la Capitania General de Puertos elevará oportunamente al Ministerio de Hacienda, como es de práctica.

13 El Gobierno no se obliga á aceptar propuesta alguna si á su juicio no reunen estas los requisitos necesarios.

14 Las propuestas se abrirán el 30 de Abril en la Oficina del Gefe de esta Reparticion, á las 3 p. m., en presencia del mismo, Escribano de Gobierno y de los interasados que quieran presenciar el acto.—Buenos Aires, Abril 12 de 1880.

J. Goyena.
a 13 28 — Oficial 1°

PIANOS GARANTIDOS
Calle Cuyo 284
ENTRE ESMERALDA Y SUIPACHA
HECHOS APROPOSITOS
PARA EL CLIMA DEL PAIS
Premiados en la Exposicion de Paris y varias otras
599 a 11 25

REMATES

Adolfo Bullrich y Ca.
CALLE DE ALSINA
ANTES, 78—POTOSI—78
Resumen de los remates á efectuarse
ABRIL

Advertencia—En todas las ventas de propiedad que se efectúen por nuestra casa ya sea Judicial ó estra-judicialmente exijiremos á los compradores un tanto por ciento á cuenta al contado ó bien una garantia personal á nuestra entera satisfaccion.

Agustin Mascias
JUDICIAL
Tasacion 157,995 pesos 66 c. mjc.
Dos terceras partes 105,330 pesos 44 centavos mjc.

El Domingo 18 de Abril á las cuatro de la tarde procederé á vender la finca calle de la Defensa núm. 447 hermosa propiedad, en virtud del siguiente.

EDICTO JUDICIAL

Por disposicion del señor juez de 1ª Instancia en lo civil Doctor D. Miguel L. Noguera se procederá á la venta en público remate por el martillero D. Agustin Mascias el Domingo 18 de Abril á las cuatro de la tarde de la finca perteneciente á la testamentaria de D. Domingo y D Luis Guerra ubicada, en la calle de la Defensa núm 447, mide trece varas sesenta centimos de frente al Este por 4 varas 70 centimos de fondo al frente del fondo tiene 12 varas 8 céntimos y paredes medianeras.

La tasacion de esta propiedad importa la suma de 157995 ps. mjc 66 centavos tomando de base para la venta sus dos terceras que son 105,330 pesos 44 centa. mjc.

Los interesados pueden ocurrir por informes á la oficina del que suscribe Victoria 82 donde tramita el espediente. Buenos Aires Marzo de 1880
José Fernandez

NOTA—Algunas deficiencias que viciaban el título de propiedad han sido subsanadas totalmente pudiendo asegurarse la bondad de aquel.

Los que se interesen en la propiedad pueden inspeccionar el título en la oficina del Escribano Fernandez y por mas datos al martillero en la misma oficina. 470 mz 18 á 18

Eduardo Halbach
JUDICIAL
PARA LOS QUE ESPECULAN
EN FINCAS
EL VIERNES 30 DE ABRIL
A las 3 de la tarde

Por órden del señor Juez de primera Instancia en lo civil, Dr. D. Salustiano Zavalia, procederé á vender á la mas alta portura y dinero de contado —

UN TERRENO Y EDIFICIO
SITUADO CALLE LIMA
NUMEROS 86 á 90
Perteneciente á la testamentaria de doña
JOSEFA R. DE GARMENDIA

Y el cual consta de 10 m 45 de frente al Oeste sobre la calle Lima por 29 m. de fondo, equivalente á 311 m. 41.

El edificio se compone de 2 piezas de material techo de azotea, una id de madera techo de zinc y un pequeño galpon pozo de balde, etc.

Tasacion anterior, pesos 242,218 mjc

Gran retasa de 20 por ciento ó sea nueva tasacion pesos 193,77... 1.

Base para la venta 2/3 partes ó sean pesos 129,183-30

Titulos garantidos y á satisfaccion del comprador.
623 a. 15 30

Andrés W. Merea
JUDICIAL

En la casa calle del Cerrito esquina á la de Córdoba,

El lúnes 10 del corriente á las 12 en punto procederé á vender al mas alto precio y dinero de contado por orden del señor juez de primera Instancia en lo civil don Miguel L. Noguera y como perteneciente á la testamentaria de don Juan Soland de Chinol cuyo detalle es como sigue

1 piano orizontal de caoba 1 id negro, 1 id en mal estado 1 juego de sala de mimbre 1 cama de fierro y colchones 1 mesa de pino 1 sofá 2 roperos 1 baul 1 lampara 3 perchas 2 espejos. 1 lotero 2 estantes finos, 1 mesa de arrimo, 1 tina 1 banco de piano 1 3 baulias un sillon de amaca 1 sofá 2 sillones, 1 reloj y otros muchos muebles y menudencias que se omiten por su estension

NOTA—Estos muebles están depositados en la casa indicada lo cual me ha sido felicitada galanamente por su dueño. 624 a 16 19

AVISOS

REUMATISMOS

REMEDIO SIN RIVAL!!

TRES DIAS!! bastan para curar radicalmente los REUMATISMOS RECIENTES, CRÓNICOS, Y ARTICULARES, para nunca mas volver, con el REMEDIO MILAGROSO, óleo de yema de huevos de avestruz del Cabo de Buena Esperanza, preparado por el doctor Wandick de Amsterdam. Hay un prospecto y el modo de aplicarlo en seis idiomas.

Sordera ZUMBIDOS! DOLORES!—cura radical de estas enfermedades con las afamadas *Gotas Divinas* del Dr. Buchonse, de Hamburgo. Van prospectos en 6 idiomas.

Ojos! ojos! Las enfermedades de la vista! *cataratas! oftalmias! nubes vista cansada!* inflamacion! se cura brevemente sin operacion y sin peligro, con la afamada *agua santa* del Dr. Buchonser, de Hamburgo. Depósito de este específico, con aprobacion y autorizacion del Consejo de Hijiene Público: Drogueria San Francisco Torres y Ca; Defensa 69.

Por mayor: Cangallo 332

520 m 28 a 27 d m.

CURA COMPLETA PARA CABALLOS

PRIVILEGIADO

POR EL SUPERIOR GOBIERNO

En Octubre 24 de 1876,

POR DIEZ AÑOS

AQUI SE VENDE

ESTE ESPECIFICO, único el pais que puede curar radicalmente toda clase de lastimaduras, hechas por el uso de la pechera ó por recado como asi mismo as uñeras aunque estas sean viejas, sin impedir por esto que los animales sigan el trabajo á que habitualmente se dedican. Quedando completamente curado, en 15 dias. Se encuentra en venta en el depósito principal—326 PIEDAD 328—Agencia de Mensagerias.

NOTA—Queriendo probar la eficacia del específico que tengo en venta á los consumidores, acompaño un certificado firmado por personas respetables, en los partidos del Carmen de Areco, Ranchos, Arrecifers, Giles, San Antonio y en esta ciudad, los cuales han hecho y han surtido el efecto deseado, teniendo en nuestro poder mas de trecientas firmas, que asi lo pueden acreditar como asi mismo, los certificados particulares del General D. Martin Coinza, Coroneles B. Conrado Villegas é Hilario Lagos, Comandante Roca, Aiem y otros.

CERTIFICADOS—Los abajos firmados certificamos que somos hecho uso del especifico titulado CURA COMPLETA PARA CABALLOS, el cual lo vende el Sr. Cabrera en Buenos Aires calle Piedad 336, y para los fines que le convenga, DECLARAMOS, que no hemos conocido hasta hoy un medio mas eficaz, que arriba indicado para los caballos, siendo la cura tan radical tan como la esplica la etiqueta que contiene cada botella.

Firmado: Federico Terreros, Juan Aldao, José Santos Gomez.

Certifico de la Comision Directiva, de la Sociedad Rural Argentina representada por el Presidente D. José Maria Jurado, y rubricado por el secretario con Antonio Almeyra.

Para dar comodidad á los consumidores he establecido agentes en los siguientes puntos de nuestra campaña Provincias y sucursales en esta ciudad.

28 pm. **Mouro Cabrera.**

336 d24 perm.

Newland Hnos.

DENTISTAS AMERICANOS

63—FLORIDA—63

Esquina á Piedad (altos)

ELECTRICIDAD

EL MARTILLO ELÉCTRICO MAGNÉTICO.—Ultimo invento Norte-Americano para orificar deintes, evitando el fatigoso sistema empleando el martillo á mano. Trabaja positivamente *sin incomodidad alguna al paciente* y dá una *solidez al oro irreprochable* y una perfeccion hasta ahora desconocida. Unicamente existe en la casa de los señores

NEWLAND Hnos.

63—FLORIDA—63

469 n11—perm.—3ª p.

Se vende

La casa calle Santa-Fé 601.

PRAT

TINTORERO

74, Calle Suipacha, 74

Se tiñe, se limpia, se compone todas clases de ropa y géneros en piezas, se blanquean á nuevo las cortinas de muselina y CAMISETAS DE FRANELA

El nuevo sistema de limpieza privilegiado que emplea esta casa de CONFIANZA le permite ofrecer un trabajo IRREPROCHABLE y á precios módicos.

Única Sucursal: Chacabuco 178

439 m 12 19

Bieule y Poeti

Riquisimo Surtido

DE MUEBLES Y PIANOS

EN VENTA PARTICULAR

En la casa calle Piedad 151

ANTIGUA CASA

DE GALLI Y Ca

ENTRE FLORIDA Y SAN MARTIN

ESPECIALIDAD

EN MUEBLES

PARA EL CAMPO

498 m 24 perm.

DENTADURAS PREMIADAS

6-CHACABUCO-6

DIENTES PREMIADOS — DENTADURAS PREMIADAS

LUIS ERNEST

CIRUJANO DENTISTA

Tiene el honor de avisar al público de Buenos Aires y su NUMEROSA CLIENTELA, que ha traido los adelantos mas perfectos en su ramo:

DIENTES Y DENTADURAS ARTIFICIALES

de un sistema completamente nuevo.

colocados sin dolor, facilitando la palabra, la masticacion, etc.

EN PARIS Y AMERICA — EN LONDRES E ITALIA

SE ENDEREZAN LOS DIENTES TORCIDOS

PALADARES ARTIFICIALES

para remediar las perforaciones del velo paladar y facilitar la emision de la palabra

ESMALTE TRASPARENTE

para rellenar los dientes careados

ORIFICACIONES CON ORO PURO

Todas las operaciones sin el menor dolor

CONSULTAS TODOS LOS DIAS

6 - CHACABUCO - 6

ESQUINA RIVADAVIA

DENTADURAS PREMIADAS — DIENTES PREMIADOS

6-CHACABUCO-6

DENTADURAS PREMIADAS

CONSULTAS ESPECIALES

SOBRE LAS ENFERMEDADES

DEL PECHO, NERVIOSAS Y SECRETAS

EN EL ESTABLECIMIENTO

De Aeroterapia y Atmiatria

146 SUIPACHA 148

DE UNA Á TRES DE LA TARDE

El enfermo es visitado en consulta por varios médicos

Para las enfermedades del pecho (asma, bronquitis, tisis etc.) el establecimiento, como todos conocen, está provisto de los medios terapéuticos mas racionales y modernos, cuya eficácia no ponen ne duda ni los terapeutistas mas escépticos.

Para el tratamiento de las enfermedades nerviosas, se ha montado en este establecimiento un gabinete completo de ELECTROTERAPIA.

En ciertas enfermedades rebeldes del estómago, de la vejiga y del útero, se usará el lavage to con hecho con aparatos especiales.

a radical de las estrecheces uretrales por medio de la galvanocáutica.

No se aceptan en tratamiento, los enfermos que por la consulta sean declarados incurables.

Visitas didurnas á domicilio, ps. 100 nocturnas, ps. 500

NOTA—Los Juéves las consultas se dán gratis. n. 27 pm.

TIENDA

A LA

CIUDAD DE LONDRES

38 PERU 38

Hoy la mas vasta y la mejor surtida de Buenos Aires, recibiendo los artículos de moda los mas recientemente creados por cada paquete de Francia é Inglaterra, habiendo establecido el sistema de vender todo de confianza y á PRECIO FIJO, lo que le ha valido un éxito sin igual hasta hoy.

PERU 30, 32, 34, 38 y 40

CALLE PERU 38 UNICA ENTRADA 38 CALLE PERU

ENTRE RIVADAVIA Y VICTORIA

OTOÑO 1880

Avisanos á nuestras favorecedoras y al público en general que los surtidos recibidos en prevision de la estacion actual, son los mas completos que se pueden desear. Como siempre hemos reunido las novedades las mas recientemente creadas, las mas de moda, y las ofrecemos á nuestras favoredoras desafiando toda clase de competencia.

Sea en vestidos hechos, tapados y confecciones de todas clases para señoras y niñas, sea en sederias, groes negros y de colores, sederias de fantasia para adornos ó vestidos, sea enterciopelo damasé ó liso, negro y de colores; sea en artículos de punto de lana, sea en corbatas, ropa blanca, parures, corset, medias y artículos de toilette; sea en géneros para vestidos cuyo surtido es inmenso; sea de géneros blancos de algodon ó de hilo para uso de familia, sea en merceria, cintas flecos y galones para guarniciones, sea en mantillas españolas, écharpes, andaluzas, fichus de encaje y otros muchisimos artículos de fantasia; sea en gorras y sombreros para señoras y niñas.

Ninguna casa puede ofrecer hoy un surtido tan completo á precios tan módicos como el que se encuentra en nuestra casa.

En otros avisos damos el detalle de algunas ocasiones en artículos de estacion que se hallan en venta desde el Juéves 1° de Abril y dias siguientes:

Llamamos especialmente la atencion de nuestras favorecedoras sobre las cortes de vestidos cuyos precios son únicos en Buenos Aires y desafian cualesquiera competencia.

NOTA—Acabamos de abrir un nuevo salon destinado espresamente á la venta de los artículos de moda ó "coiffure" sean gorras sombreros y sombreritos, para señoras, señoritas y niñas, en el cual nuestras favorecedoras encontraran siempre los modelos y formas los mas recientemente creados, los mas de moda, los mas elegantes, á precios sumamente cómodos.

A LA CIUDAD DE LONDRES

PERU 38 Entre Rivadavia y Victoria PERU 38

510 m. 31 a30 d. p. m.

Fábrica Alemana

de Barnices

Augusto Stöltzing

317—SUIPACHA—317

101 e13—perm.

SE NECESITA

Una muchacha sin padres, de edad de siete á diez años para el servicio de una señora sola, á la que se le ofrece educarla y vestirla; darán razon en la calle de Moreno 606.

El doctor Bianchi

MÉDICO QUIRÚRGICO

ESPECIÁLISTA

Recibido en las facultades de Nápoles, Roma y Génova, previene al público de esta ciudad que ha hecho un estudio particular sobre las enfermedades del pecho, de la garganta, del útero y fistolas. Se ocupa especialmente de las enfermedades sifilíticas. Garante sus curas en menos de 15 dias. Da consultas todos los dias de 8 a. m. hasta las 5 p. m

489 — Piedad — 489

453 e71 perm

Societá R. PIAGGIO e F.

Linea di Vapori italiani fra GENOVA e il RIO DELLA PLATA

Il magnifico vapore di 4000 ton. 2000 cav. di forza

UMBERTO I

CAPITAN MERLANI

PARTIRA EL 28 MAGGIO DE 1880.

Para Barcelona, Génova y Nápoles, no tocando en el Brasil

PREZZI DI PASSAGGI

Prima classe	Seconda classe	Terza classe
Ps. fts. 150 oro	**Ps. fts. 120 oro**	**Ps. fts. 50 oro**

Si danno buoni d'imbarco da Europa á Buenos Aires di tercera classe al prezzo di 32 pfts. oro ritornandosi l'importo integro non efettuandosi il viaggio.

Per merci e passeggieri dirigersi al consegnatario—

Ernesto Piaggio.

253 f6 perm. 25 de Mayo 185.

GRAN SERVICIO FUNEBRE

De todos los establecimientos de servicio fúnebre, no hay ninguno mas completo y mejor atendido que la gran Cocheria de GANEL HERRERO.

504-PIEDAD-504

ENTRE CERRITO Y LIBERTAD

Es la sola casa en este ramo que tiene suyos los varios elementos que necesitan las familias, y estos arreglados á sus circunstancias.

Un empleado especial de la casa se ocupa de sacar el certificado médico, y las licencias de la iglesia y Municipalidad.

A cualquiera hora, de dia ó de noche, el establecimiento facilita paños mortuorios, candelabros y hachones de todas clases, y hasta mesas apropósito para la exposicion del ataud.

Un grabador especial graba con esmero y artisticamente las chapas para los cajones.

El surtido de cajones fúnebres es el mas variado que pueda haber, desde el lujoso cajon de jacarandá, con guarniciones de plata alemana, y forrado de se a colchada, hasta el humilde cajon de pino forrado.

En menos de una hora un dependiente tapicero, enluta una ó dos salas, cobrándose una módica retribucion por el alquiler de los lutos y su colocacion.

Cada paquete trae de Paris las mas altas novedades en coronas fúnebres de cuentas, azabache, siempre vivas, etc., etc.

Una bóveda espaciosa con varios nichos, permite facilitar á precios arreglados, el alquiler de los depósitos.

El plomero que solda los cajones de plomo vendidos por la casa, lo hace por cuenta de ella y no debe exigir ninguna retribucion.

El señor Cura de la Recoleta, permite tambien en su Iglesia, los funerales de cuerpo presente, y la casa puede si lo desean las familias, solicitar de él la correspondiente autorizacion y correr con los trámites relativos á la funcion fúnebre.

Todas las ventajas enumeradas bastan para demostrar que en un caso dado, el servicio mas completo se hace en casa de Don Angel Herrero—Piedad 504, entre Cerrito y Libertad.

541 al 30 d.p.m.

MALAQUITA

Aviso al público que en mi ausencia, el unico depósito de la esencia de Malaquita es el Hotel Argentino, calle Veinticinco de Mayo número 5

27 al perm. *Pedro Knauff*

MANUEL F. VELAZQUEZ

Y

Marciano Varela

Se encargan de comisiones en general, calle San Martin 31, 4° patio—Escritorio núm. 19.

1021 a. 7 v30

ATENCION

Se vende una hermosa casa quinta en Belgrano con todas las comodidades, se dará por un precio módico.

Tambien hay un lindo terreno en la ciudad, paraje central, de 17 1/2 varas de frente, 70 vs. de fondo calle de Cuyo.—Calle Piedad n. 135 darán razon.

1012 a.7 v30 Lino de la Torre.

WESBTER Y KIMBALL

Dentistas Norte-Americanos

Florida 134

Participan á su clientela y al público que han mudado su consultorio de la calle de Cangallo 374 á la calle de la Florida 134, entre Cangallo y Cuyo, frente á la Libreria Inglesa, dende continuarán ofreciendo sus servicios profesionales.

WESBTER y KIMBALL,

DENTISTAS NORTE-AMERICANOS.

134-Florida-134.

957 e9 perm.

Màquinas de Coser

Se compran, se venden, se componen y se cambian usadas por nuevas, calle de Cuyo 418, entre Artes y Cerrito. 516 m.18 á m 27

LA NUEVA AMAZONA

194—PIEDAD—194

TALABARTERIA Y FABRICA

DE ARTICULOS DE VIAGE

DE

Jorge Güntsche é hijo

ANTIGUOS DUENOS DE LA AMAZONA

194—PIEDAD—194

519 a 2 mayo 10

PELUQUERIA

"UNIVERSAL"

Antigua casa de Cortese

39-FLORIDA-39

La mas grande y mejor surtida en perfume la corbatas, bastones y objetos de fantasia de las mas acreditadas fábricas de Europa.

Los artículos se venden mas baratos que en cualquier otra parte.

Gran salon con la célebre máquina Lemaulan de seis cepillos para peinarse y sacar la caspa.

Salon especial para el corte del cabello. Corte de pelo á los niños 5 pesos m|c.

39-Calle Florida-39

Agustin Mendez

Corredor de Bolsa y Rematador Público

ESCRITORIO DE CAMBIO

San Martin número 144

AL LADO DE LA BOLSA

Ojo, Ojo, Ojo

Los que necesiten comprar ó vender casas en esta ciudad, casas quintas á sus alrrededores ó en los pueblos inmediatos, lo mismo que establecimientos de campo tanto en esta Provincia como en la de Santa-Fé ó Entre-Rios. Pasen por el escritorio de Agustin Mendez, San Martin 144, que encontrarán lo que desean. 644 d2—perm.

INVIO DI DENARO IN ITALIA

DI

Carlo Lanza

96-TACUARI-98

CASA FONDATA NEL 1872

Quest'antica casa avvisa tutti gl'italiani che emette cambiali a vista ed a termine, sia in carta che in oro, pagabili perfino nelle piccolissime Borgate, ed in qualunque Città o Paese. Rilascia biglietti di passaggio per l'Italia e vice-versa: spedisce lettere anche con risposta. Accetta somme depositate in conto corrente abbuonando un discreto interesse.

Le cambiali a vista vengono pagate nel termine di 28 giorni, ed i signori mittenti nel breve spazio di 70 giorni riceveranno riscontro del danaro spedito, le persone poi che ripatriando non volessero portare addosso i loro risparmi, potranno farne rimessa per mezzo di cambiale senza pagare commissione disorta.

La casa conta con solertissimi corrispondenti, e con un servizio garantito e veramente perfezionato da 8 anni di esperienza per la qual cagione vede ogni giorno, aumentare la sua clientela.

Le persone stabilite fuori di Buenos Aires potranno dirigersi alla casa perció che concerne invio di denaro in Italia o lettere e passeggi, potendosi servire per inviare l'enumerario alla stessa, dalle agenzie delle Messaggerie o Sucursali del Banco Nazionale e Banco de la Provincia.

Dirigersi per maggiori schiarimenti in calle Tacuari núm. 96, 98 tutti i giorni dalle 8 alle 5 compresi i festivi.—Scritori di Carlo Lanza.

Ufficio in Buenos Aires Tacuari 96, 98.

Referenza in Genova Enrico Maggi Via Nuova núm. 20.

571 a 6 perm.

TRAPOS

DE HILO Y ALGODON

Se compran en esta Imprenta.

EDICTOS JUDICIALES

El señor Juez de 1ª Instancia en lo Civil Dr. don Miguel L. Noguera, ha dispuesto se cite por medio del presente á todos los que se consideren con derecho á los bienes quedados por fallecimiento de D. Gregorio Espinosa y de doña Venancia Espinosa de Aguirre, á fin de que sea como herederos ó como acreedores, comparezcan dentro del término de treinta dias á deducir sus acciones en forma por intermedio de la Secretaria del Escribano don Juan E. Coronado á la que se halla adscripto el que suscribe; bajo apercibimiento de lo que haya lugar.—Buenos Aires, Febrero 28 1880.

573 a 6 m 5 *Roque Repetto.*

Por dispesicion del señor Juez de primera Instancia en lo Civil doctor don Martin Bustos, se cita, llama, y emplaza á don Manuel Lemos, para que dentro del termino de treinta dias contados desde la primer publicacion del presente, comparezca ante su Señoria por intermedio de la Escribania que suscribe, á estar á derechos en la demanda que le ha interpuesto el doctor don Luis M. Sarmiento en representacion de los herederos de don Francisco Dundo, sobre escrituracion y entrega de titulos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, Agosto 20 de 1880. Faustino Miñones.

487 m 21 a 20

Por órden del señor Juez de primera instancia en lo civil, doctor don Miguel L. Noguera, Se cita, llama y emplaza por el termino de treinta dias, á todos los que se consideren con derecho á los bienes quedados por fallecimiento de doña Toribia Fernandez ya sean como herederos ó acreedores, á fin de que comparezcan dentro de dicho término ante su señoria secretaria del que suscribe á deducir sus acciones en forma bajo apercibimiento de lo que haya lugar.—Buenos Aires, Marzo 18 de 1880.—Clodomiro Gallardo.

477 m20 a19.

Por disposicion del señor juez de 1ª Instancia en lo civil y comercial del Departamento del Sud Doctor Don Justo J. Ortiz se cita llama y emplaza á don Martin Diaz para que comparezca dentro del termino de treinta dias contados desde la publicacion del presente lo que se hará dentro en cinco dias, ante el juzgado de su SS. y secretaria del que firma, á tomar la intervencion que le corresponde en los autos seguidos por la sucesion de doña Escolástica Navagué contra los señores Duhau y Delanseux sobre reivindicacion de un campo, bajo apercibimiento de lo que hubiese lugar—Dolores Marzo 17 de 1880.

Luis Guerello,

Secretario.

610 a 15 19